

3 Aruba

‘Aanknopingspunt na zoektocht vermiste man’



11 Financieel

Shell meldt vervuiling in Golf van Mexico



13 Wereld

G-8: aandacht voor Syrië, Iran en Noord-Korea



14 Sport

Superwoensdag voor winnend Ajax in Heerenveen (0-5)



Honkbalselectie Aruba naar WK Pony League



ORANJESTAD — De Arubaanse honkbalselectie die afgelopen weekend in St. Maarten het regionale toernooi Serie Del Caribe in de leeftijdscategorie Pony League heeft gewonnen, loopt de VIP-kamer van de luchthaven Reina Beatrix binnen. Met deze titel op zak vertegenwoordigt Aruba in juli het Caribisch gebied op de World Series Pony League in de Amerikaanse staat Virginia. De kampioenen zijn inmiddels dus terug op het eiland en kregen een warm onthaal van onder meer vice-premier Mike de Meza (AVP). Van de minister kregen zij ook de toezegging dat er vanuit de begroting van minister Richard Visser (AVP) van Volksgezondheid en Sport geld apart wordt gezet om het team te ondersteunen. Coach Frans Solognier kondigde op zijn beurt aan dat volgende maand twee internationale honkbaltoernooien op Aruba worden georganiseerd.

Hackers luisteren antiterreureenheid af

LONDEN — Hackers hebben te lefoongesprekken afgeluisterd en opgenomen van medewerkers van een antiterreureenheid van de Britse veiligheidsdienst.

Dat heeft Scotland Yard vandaag bekendgemaakt. De hackers hadden ook naar de zogenaamde hotline van de Britse antiterreureenheid ge-

beld en het gesprek opgenomen. Deze hotline is bedoeld voor burgers om verdacht gedrag te melden. Het is al de tweede keer in korte tijd dat Britse veiligheidsdiensten werden afgeluisterd. In februari meldde de hackersgroep Anonymous dat ze gesprekken tussen de FBI en Scotland Yard hadden afgeluisterd. Een fragment hiervan was op YouTube gezet.

MILAAN — De Italiaanse oud-premier Silvio Berlusconi heeft de afgelopen maanden in totaal 127.000 euro betaald aan drie getuigen in het Rubygate-proces.

Dat gebeurde juist in de periode dat zij tegen hem moesten getuigen in het proces wegens

het bevorderen van prostitutie van minderjarigen. Dit heeft de *Corriere della Sera*, de grootste krant van Italië, vandaag gemeld. Het geld ging naar twee meisjes die de bunga bunga-seksfeestjes bij Berlusconi thuis bezochten, en naar Nicole Minetti, die in de Italiaanse media wel eens wordt aangeduid als ‘beheer-

der van de harem’ van Berlusconi. De affaire is genoemd naar het Marokkaanse toenmalige escortmeisje Ruby, die als minderjarige aan de bunga bunga deelnam. Het OM heeft de betalingen onderzocht, die soms als ‘renteloze lening’, soms zonder nadere omschrijving zijn gedaan. Berlusconi’s advocaat

Nicolò Ghedini ontkent de betalingen niet, maar noemt de suggestie van een verband met het proces volstrekt ongegrond.

De raadsman noemde het volstrekt normaal dat er buiten de rechtszaal ‘economische betrekkingen’ kunnen zijn tussen deelnemers aan

een proces. Eerder ontsnapte Berlusconi door verjaring aan een veroordeling wegens omkoping van een getuige. De Britse advocaat David Mills heeft enkele tonnen aangenomen in ruil voor een valse getuigenis in het voordeel van Berlusconi. De rechters in de zaak tegen Mills achtten dat bewezen.

In plaats van regering Schotte zelf Kamerleden willen reorganisatie VDC in handen Rijksministerraad

DEN HAAG — Leden van de Tweede Kamer twijfelen of de Curaçaose regering wel in staat is om haar eigen veiligheidsdienst (VDC) te reorganiseren.

“Ligt het gezien de omstandigheden (...) niet meer voor de hand om een plan van aanpak onder verantwoordelijkheid van de Rijksministerraad op te stellen om het functioneren van de Veiligheidsdienst van Curaçao te verbeteren in plaats van de voorkeur te geven aan een reorganisatie door de regering Schotte zelf”, vragen leden van de commissie Koninkrijksrelaties aan minister Liesbeth Spies van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties. “Ligt het gezien de voortdurende conflicten tussen de regering-Schotte en het ambtelijke

apparaat, de overheids-nv’s, de Centrale Bank en ook de Veiligheidsdienst niet meer voor de hand om deze reorganisatie te onderwerpen aan een meer kritische blik”, aldus de commissie, die naast de conflicten ook de politiek gemotiveerde benoemingen en ontslagen noemt. Aanleiding voor deze en andere vragen zijn de berichten dat Colombiaanse veiligheidsfunctionarissen betrokken zouden zijn bij de reorganisatie van de VDC en daarbij de beschikking hebben gekregen over de informatie van de VDC, mogelijk inclusief vertrouwelijke informatie van de Nederlandse veiligheidsdiensten AIVD en MIVD. De kans bestaat dat Spies haar antwoorden tijdens een besloten overleg geeft, een mogelijkheid die door de PVV en de SP werd

geopperd. De commissieleden willen onder meer weten of er inderdaad gegevens van de Nederlandse veiligheidsdiensten zijn doorgegeven, hoe dit onderzoek wordt, welke sancties op het lekken van informatie staat en of de Tweede Kamer hierover zal worden ingelicht. Maar de meeste vragen gaan over de rol die de Curaçaose regering. “Hoe beoordeelt u de rol die premier Schotte van Curaçao volgens de berichtgeving gespeeld zou hebben bij het doorspelen van vertrouwelijke gegevens aan derden? Is optreden door het Koninkrijk om deugdelijk bestuur te waarborgen volgens u op zijn plaats als leden van de Curaçaose regering een rol hebben gespeeld bij het doorspelen van vertrouwelijke informatie”, aldus de commissie.

MEXICO STAD — Mexico en het westen van de Verenigde Staten zijn geschrikt door aardbevingen. De beving in Mexico had een kracht van 7,0 op de schaal van Richter, meldt de Amerikaanse geologische dienst USGS. Het epicentrum lag ongeveer 51 kilometer van La Mira in de staat Michoacan.

Voor de kust van de Amerikaanse staat Oregon is een aardbeving van 5,9 gemeten. Die werd een minuut later gevolgd door een kleinere aardbeving voor de kust van Californië, volgens de USGS. Er zijn nog geen berichten over slachtoffers of schade.

Het Pacific Tsunami Warning Center heeft laten weten dat het onwaarschijnlijk is dat de bevingen een tsunami zullen veroorzaken. De interna-

Aardbeving schrikt Mexico en westen VS op



Iedereen gaat terug naar het werk na een evacuatie in Mexico.

tionale luchthaven van de hoofdstad Mexico Stad ondervindt geen hinder van

de aardbeving. Dat heeft de burgemeester bekendgemaakt.

Ook met de communicatienetwerken zijn geen problemen.

the plaza
CAFE

Aanstaande zaterdag
live on stage TSUNAMI
met buitenbar!!

Geopend de gehele week
van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826

**“ Café Rembrandt
Polar Happy Hour
Elke Vrij – Zat – Zon
Van 4pm – 6pm”**

Steek uw kop niet in het zand, kom naar de Ostrich Farm!!

Farmers Brunch (Maandag 9 April 9:30 tot 12:00)
Incl.: fruit salade, koffie cake, bananen cake, Franse toast met
cream cheese en aardbei mint saus, eieren/worst quiche, spek, worstjes,
gebakken aardappeltjes met rosemarijn/knoflook, pasta salade en koffie & thee

Afl. 35.00 volw. Afl. 20.00 kind (4 tot 12 jaar) incl. Gratis toer
Beperkt aantal personen. Reserveren verplicht!
Ostrich Farm bel: 585-9630

THE CINEMAS
thecinemas.aw Valid till Apr. 18

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
CABIN IN THE WOODS daily: 5:15 - 7:30 - 9:45 matinee: 12:45 - 3:00 late show: 12:00 NEW R	CABIN IN THE WOODS daily: 5:15 - 7:30 - 9:45 matinee: 2:30 late show: 11:45 NEW R
THE THREE STOOGES daily: 5:30 - 7:45 - 10:00 matinee: 1:00 - 3:15 late show: 12:00 NEW PG	THE THREE STOOGES daily: 6:00 - 8:00 - 10:00 matinee: 1:00 - 4:00 late show: 12:00 NEW PG
AMERICAN REUNION daily: 5:15 - 8:15 matinee: 12:30 - 3:00 late show: 11:00 SP R	AMERICAN REUNION daily: 6:15 - 8:45 matinee: 3:45 late show: 11:30 SP R
FRIENDS WITH KIDS daily: 7:15 - 9:30 matinee: 1:15 late show: 11:45 R	FRIENDS WITH KIDS daily: 8:45 matinee: 11:15 late show: 11:15 R
HUNGER GAMES daily: 5:45 - 8:45 matinee: 12:00 - 3:00 late show: 11:30 PG-13	HUNGER GAMES daily: 5:30 matinee: 2:30 late show: 11:30 PG-13
TITANIC daily: 5:45 matinee: 2:00 late show: 11:45 SP PG-13	TITANIC daily: 6:00 matinee: 2:15 late show: 11:45 SP PG-13
WRATH OF THE TITANS daily: 9:30 matinee: 11:45 late show: 11:45 SP PG-13	WRATH OF THE TITANS daily: 9:45 matinee: 12:00 late show: 12:00 SP PG-13
DR. SEUS: THE LORAX daily: 12:00 late show: 12:00 PG	SPROOKJESBOOM DE FILM daily: 5:30 matinee: 2:00 - 3:45 late show: 11:45 PG
A THOUSAND WORDS daily: 5:00 matinee: 12:00 - 2:30 late show: 11:45 PG-13 SP R	21 JUMP STREET daily: 7:15 - 9:30 matinee: 11:45 late show: 11:45 SP R

SP = subtítulos en Español

Matinee: thu-sun | Late show: fri & sat

LOTTO
P A D E P O R T E

- Resultado Diarazon 11 April 2012

05 29 30 33 35

1er Premio: No tin ganador di Afl. 265.000,00
2do Premio: No tin ganador Match 4
3er Premio: Tin 6 ganador Afl. 250,00
4do Premio: Tin 131 ganador afl. 12,00

Joker 27

Proximo sorteo
14 April 2012
Afl. 4,00 pa ticket
Afl. 280.000,00

Por yama 583-4475 pa haya e resultado.
Letter ganador pa ticket gratis:

1 Premio: 5 Bon 3 Premio: 4 Bon
2 Premio: 4 Bon + Joker 4 Premio: 3 Bon

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.
11:55-12:00 Nieuws Nota

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.
Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

6:30-7:25 R.N.W.O.
8:00-8:10 Nieuws Pap
8:30-9:00 Wereldpanorama
9:00-9:10 Nieuws Pap
9:30-9:45 Nieuws Creole

13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek
15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS
FARAWE
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00

*** ATELIERS '89 WITH NEW WORKSHOPS ***

**FABULOUS WORKSHOP
THEATER/PERFORMANCE**

*** STAR PERFORMER ***
FROM NEW YORK
LAWRENCE GRAHAM BROWN

Starting Monday, APRIL the 16th 2012.
The workshops are a month long and
4 times a week, Monday till
Thursday From 6.30 PM. to 9.30 PM.
Age is 14 and UP.

To enroll please call or mail Tel: 5885776 or
Cel: 5854613, e - mail elvis@ateliers89.com
or check out our web - site at
www.ateliers89.com.
or
come by at the
Ateliers '89 in town
Dominicanessenstr. 34 right in front
of Maria College.

Please do enroll now as places are limited.

ateliers '89
ACADEMIA DI BELLAS ARTES ARUBA

**OCCIDENTAL
VACATION CLUB**

Our top Marketing Rep
made 10,000 florins last month,
how much did you make?
If you love to meet new people, have a
passion for Aruba and have ambitious
plans in life...We want to talk to you
Contact Raquelle at 592-2179

**Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheken**

ASCA

ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een
persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

**CLOWN
Doctors**

Cel.: 731-0289
clowndoctorsaruba@gmail.com

Animal Rights Aruba

“Tuma responsabilidad, cuida y sterilisa”

E-mail: ara@setarnet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via Paypal zie website

SIMAR
Sindicato di Maestro di Aruba

SINDICATO DI MAESTRO DI ARUBA
nodigt hierbij haar leden uit tot het bijwonen van een Algemene
Ledenvergadering
die gehouden wordt op **donderdag 19 april 2012, om 20:00 uur in het**
gebouw van de SIMAR.

Agendapunten:
1. Opening
2. Behandeling en goedkeuring van het Huishoudelijk Reglement
van de SIMAR.
3. Rondvraag
5. Sluiting.

Dit is de tweede vergadering die opgeroepen wordt ter behandeling van
boven genoemde agendapunten.
Gedurende deze vergadering kunnen dus geldige beslissingen genomen
worden, ongeacht het aantal aanwezige leden. Een concept van het
Huishoudelijk Reglement is, tijdens kantooruren, verkrijgbaar op het kantoor
van de SIMAR.

Namens het bestuur,
R. Dider, voorzitter

Het Land Aruba is voornemens in het openbaar aan te
besteden het - middels Fondo Desaroyo Aruba te
financieren - projecten:

- “Korps Politie Aruba – Aanschaf vervoermiddel t.b.v. de
- Mobiele Eenheid;
- “Korps Politie Aruba – Aanschaf vervoermiddel t.b.v. de
- afdeling Infodesk”

Korte omschrijving van het werk:
De levering van:
- een geschikt voertuig t.b.v. het verantwoord vervoeren van de Mobiele
Eenheid manschappen van het Korps Politie Aruba tijdens hun inzet en
training.
- een personenauto ten behoeve van de afdeling Infodesk van het Korps
Politie Aruba.
Uitvoeringstermijn: **6 maanden** na datum van aanvang.

De bestekken zijn vanaf **11 april 2012 op afspraak** verkrijgbaar. Bij het
Korps Politie Aruba (KPA) bij de Kerngroep Verbetereplan KPA,
te Wilhelminastraat 40.

Inlichtingen worden enkel verstrekt op **18 april 2012 om 10:00 v.m.** ten
kantore van KPA te Macuarima (Centro di Husticia, Sta. Cruz).
U kunt op die dag uw vragen modeling stellen. Deze vragen dienen tijdens
de Inlichtingenvergadering ook door u schriftelijk te worden overhandigd.
Voorzeker om informatie kunnen ook schriftelijk worden gericht via email:
loon@kparuba.com en evanmourik@kparuba.com. De laatste dag voor het
opsturen van vragen is 24 april 2012.

De Nota van Inlichtingen wordt vastgesteld op **25 april 2012 en zal die dag**
digitaal worden verstuurd.

De openbare aanbesteding vindt plaats op **9 mei 2012 om 10:00 v.m.** ten
kantore van KPA te Macuarima (Centro di Husticia, Sta. Cruz).
De UAR-1986 NL is op deze aanbesteding van toepassing.

De directievoering is bij het KPA en de contactpersonen zijn:
mw. Leddy van Loon en mw. Esmeralda van Mourik.

Inschrijving dient te geschieden op het bij het bestek gevoegde
inschrijvingsformulier.

De inschrijver dient bij de inschrijving de navolgende
documenten over te leggen:
- Inschrijfformulier met specificatie inschrijfsom
- Bereidheidsverklaring van een lokale bank tot het instellen van
een bankgarantie t.w.v. 10% van de inschrijfsom.
- Bewijs van inschrijving in het register van de Kamer van
Koophandel van Aruba(niet ouder dan 6 maanden).
- Andere vereisten zoals vastgelegd in het bestek

De offerte op dit werk dient negentig (90) kalenderdagen gestand
te doen.

Wilhelminastraat 40, Oranjestad, Aruba
Telefoon: 582 9977, Fax: 582 9977

STROOM IS ONMISBAAR!

Om een permanente stroomvoorziening te garanderen is het
noodzakelijk dat onze klanten hun rekeningen op tijd betalen. De
laatste betaaldag voor de rekening voor de maand februari 2012 is:

» maandag, 16 april 2012 «

Klanten die hun rekening niet voor deze datum betalen
lopen het risico dat hun elektriciteit wordt afgesloten.

Houdt er rekening mee dat betalingen via de bank
pas na enkele dagen bij ons binnenkomen.

ELMAR rekt op uw steun opdat wij een
continue en kwalitatieve stroomvoorziening
kunnen blijven garanderen.

ELMAR

Voor meer informatie neem contact op met 523-7100 of e-mail ons: info@elmar.aw

Turtug Aruba

(sporen van) een zeeschildpad gezien?

Bel TURTLE HOTLINE : 592 93 93

KDK

open!
mon-sat
8.00 - 18.00

**TECHNIEK
& design**

Cool!

Lighting | Furniture
Tiles | Home comfort | Installation
Patio living | Decoration | Bathroom

Tarabena Residence
(Caya Sala 44)
tel. -297-5882150
www.technikdesign.com
info@technikdesign.com

Ceilingfan
Afl. 149,-
127V & 230V

Airco
Airco's
10000 BTU Afl. 695,-
13000 BTU Afl. 795,-
16000 BTU Afl. 1195,-
24000 BTU Afl. 1495,-
Airco's Inverter
14000 BTU Afl. 1595,-
25000 BTU Afl. 3995,-
Prices are without installation

innovair
Innovative Airco's for a cool living

f **fun miles**
Aruba's most miles

KOORYMAN

DEAL OF THE WEEKEND!

GEVLOCHTEN TOUW
3/8 X 50 VOET
Verkrijgbaar in verschillende kleuren

**MEGA
BUY!**

**KOM DIT
WEEKEND
LANGS
VOOR ONZE
DEMO'S EN
WORKSHOPS!**

**ZATERDAG
14 APRIL**

**• ADVIES VAN
EEN INTERIEUR
ONTWERPER
10 AM - 2 PM**

**11,99
9,99**

Geldig op vrijdag 13 april t/m zondag 15 april 2012, of zolang voorraad strekt.

Kooyman Megastore Aruba Av. E. J. (Watty) Vos 20
Ma-Zat: 8am - 6pm • Zon: 9am - 1pm • www.kooymanbv.com

VBA wint aan populariteit

Amper nieuwe bedrijven erbij ondanks economische opleving

ORANJESTAD — Het aantal nieuwe bedrijven vorig jaar is ongeveer hetzelfde als voorgaande jaren. Dat blijkt uit de bedrijfsregistraties die de Kamer van Koophandel (KvK) gisteren bekend maakte. De economische opleving heeft minder effect gehad dan verwacht. Voor dit jaar voorziet KvK bovendien weinig verandering.

Het aantal registraties van nieuwe bedrijven is al drie jaar op hetzelfde niveau van om en nabij de 1150 per jaar, zegt KvK-directeur Leo Maduro. Na de economische teruggang viel het aantal starters namelijk terug met zo'n 150 tot 200. In 2007 kwamen er nog 1337 bedrijven (onshore en offshore) bij, in 2009 waren dat er 1139. Vorig jaar ging het om een totaal van 1159 bedrijven waarvan 1143 onshore. Dat is een lichte daling van 6 bedrijven vergeleken met het aantal in 2010. Uit de cijfers van vorig jaar blijkt wel dat de VBA aan populariteit wint. Vorig jaar telde de Kamer 35 VBA-registraties tegenover 20 in 2010. Toch zijn het vooral eenmanszaken (69 procent) die zich inschreven alsook NV's (29 procent). De resterende 10 procent betreft de bedrijven die zich als VOF, VBA, AVV of andere entiteit inschreven. Daarnaast zegt Maduro, dat ook meer holdings worden opgericht. Vorig jaar ging het om een aantal van 30. "Je ziet dus dat deze economie volwasen aan het worden is." De meeste nieuwe bedrijven kwamen uit Noord en



Oranjestad-West en -Oost. Het gaat om zo'n tweederde (68 procent) van het totaal aantal nieuwe bedrijven dat vorig jaar erbij kwam. Een derde deel van de nieuwe bedrijven vestigden zich in de andere districten Paradera, Savaneta, San Nicolas en St. Cruz. Deze ontwikkeling is wederom niet nieuw en in lijn van de afgelopen jaren. Directeur Maduro noemt het wel opvallend dat in Oranjestad-Oost minder nieuwe bedrijven zich vestigden, gezien de cijfers van 2007 tot en met 2011. Vorig jaar daalde het aantal bedrijven in zowel Oranjestad-West als Oost ook met 12 procent, vooral dus door minder bedrijvigheid in het oostelijk deel van de hoofdstad. De sterkste groei had plaats in Noord (22 procent) en Savaneta (8 procent) vergeleken met 2010. San Nicolas (Noord en Zuid) kende ook

een kleine opleving, met een groei van 5 procent starters.

Meer bouwbedrijven
Nieuwe bedrijven kwamen er vorig jaar vooral in de sectoren bouw, restaurant en detailhandel (kleren en schoenen). Het gaat om 122 bouwbedrijven, 79 restaurants en 73 kleding/sc

hookebedrijven. Ook het aantal supermarkten groeide met 29, afhaal- en cafetaria's met 42, kappers met 39 en souvenirs/cadeauwinkels met 29. Verder kwamen er 26 schoonmaakbedrijven en 27 makelaars erbij. Ook de groei van deze sectoren en bedrijfstypen is niet nieuw vergeleken met voorgaande jaren.

Toekomst zonder raffinaderij

Het jaarlijkse zakendiner dat de Kamer van Koophandel organiseert, heeft op 11 mei het thema: 'Aruba's toekomst zonder raffinaderij'. Voorgaande jaren werd altijd een gast spreker uitgenodigd. Dit keer is er een panel, bestaande uit Milton Berlinski, Harold Malmberg en Audrey Laclé, dat debatteert over het thema. Moderator is Michelle Brooks. De prijs is dit jaar ook verlaagd van 100 dollar naar 100 florin, om het diner meer toegankelijk te maken, aldus KvK. Na afloop treedt bovendien Tsunami op. Inschrijven kan via de website www.arubachamber.com of 582-1120.

G. niet langer verdacht van zuuraanval

ORANJESTAD — De vrouw Y.M.F.G. die eind vorige maand werd aangehouden op verdenking van het roken van een aanval met bijtend zuur op een 32-jarige vrouw, is sinds vrijdag weer op vrije voeten. Het Openbaar Ministerie (OM) bevestigt vanmorgen aan Amigoe dat zij geen verdachte meer is in de zaak.

Volgens het OM staat het G. ook vrij om het eiland te verlaten. De vrouw zelf zegt dat ze het slachtoffer, de huidige partner van haar ex, niet kent. Op 27 maart, drie dagen na de zuuraanval, meldde zij zich vrijwillig bij het politiebureau om

een verklaring af te leggen. Ze werd toen gearresteerd en zat tien dagen vast. Het slachtoffer, die met spoed naar Medellín werd overgevlogen voor medische zorg, zou namelijk contact hebben opgenomen met justitie en hebben gezegd dat zij zichzelf had toegetakeld met bijtend zuur en dat G. daar verder niets mee te maken had. G. zei verder nog dat haar kinderen als gevolg van haar arrestatie werden bedreigd door de vader van haar ex. Ze zou daarvan aangifte hebben gedaan bij het OM. De woordvoerder van het OM, Ann Angela, wil niet reageren op verklaringen van G. in de pers, omdat het onderzoek naar de zuuraanval nog gaande is.

Verlenging contract Arubus aangenomen

ORANJESTAD — Met een meerderheid van veertien stemmen voor en vier tegen is gisteren de wet aangenomen waarbij het exclusiviteitscontract van de overheid met openbaar vervoerbedrijf Arubus kan worden verlengd met tien jaar.

Ook werden drie moties unaniem aangenomen. Twee van de AVP-fractie en één van onafhankelijk Statenlid Mervin Wyatt-Ras voor investeren in onder meer zitbanken en informatieborden in bushaltes. Ook werd een amendement van AVP aangenomen met een meerderheid van veertien stemmen voor en vier tegen. De regering kan nu, in plaats van de gebruikelijke periode van vijf jaar, voor een periode van tien jaar een contract aangaan

met Arubus waarbij de busonderneming als enige bedrijf op het eiland openbaar vervoer mag aanbieden. Met deze extra lange verbintenis kan Arubus een lening van 16,5 miljoen florin bij Aruba Investment Bank (AIB) aanvragen. De busonderneming wil dit geld onder meer gaan investeren in commerciële activiteiten. Voor de aanse hof van 31 nieuwe voertuigen en een nieuwe geautomatiseerd betaalsysteem met zogeheten smartcards heeft AIB al een overbruggingslening van 5,5 miljoen florin verstrekt aan Arubus. De nieuwe bussen met het smartcardsysteem rijden vanaf 1 juli, ondanks een vertraging bij de levering. Ook zullen de kleine bussen vanaf die datum rijden op 23 nieuwe routes en op een aantal routes waar voorheen grote bussen reden.

IN HET KORT

Aspirant in cel
Een aspirant van de politie is opgepakt als verdachte in een zaak van gestolen auto-onderdelen. Naar verluidt zouden er foto's in een gestolen auto zijn gevonden van de agent in opleiding.

Diefstal mislukt
Twee jongeren probeerden gistermiddag een rugtas bij Shoe Express in Certified Megamall te stelen. Een werknemer betrapt hen echter en kon één van de dieven aanhouden. De andere wist te ontsnappen.

Bestolen
De politie ging dinsdagnacht naar de Rembrandstraat in San Nicolas omdat een protestant was bestolen van haar tas. Ze spraken daar met de man L. die vertelde dat een man de tas van de vrouw had gepakt. Daarin zaten alleen sleutels van het hekwerk. De politie sprak ook met de vrouw, maar die wilde geen aangifte doen.

Drugs in chipszak
Een 28-jarige man heeft geprobeerd marihuana in chipszakjes de gevangenis in te smokkelen. Hij bezocht een kennis in de gevangenis en deze wisselde twee zakken chips uit. Een bewaker zag dat en vond dat vreemd. Toen de bezoeker vertrok, controleerde de bewaker de chipszakken die inmiddels in de vuilnisbak waren gegooid. Daarin trof hij ook een zakje marihuana aan. De bezoeker is aangehouden.

Mishandeling met mop
Een man is aangehouden nadat hij zijn vrouw had geslagen met een mop. Dat gebeurde dinsdagavond in Tanki Leendert. De man stopte zelf een patrouillewagen na een vrouw schreeuwend en met een bloedend arm, uit een huis kwam. Zij vertelde dat ze met haar man ruzie had gehad en dat deze haar in haar gezicht had geslagen en mishandeld met een mop. Vervolgens werd ze opgesloten in het huis, maar brak ze een ruitje van de deur om weg te kunnen. Daarbij raakte ze gewond aan haar arm.

Advocaat Anthony Ruiz:

‘Aanhouding nu PG weg is, is vreemd’

ORANJESTAD — Anthony Ruiz, de advocaat van de gisteren aangehouden Jan Hendrik 'Endy' Croes, stelt dat het 'vreemd' is dat de aanhouding van de voormalig directeur van Lotto pa Deporte juist plaatsvindt na het vertrek van procureur-generaal Rob Pietersz. Op Pietersz is eerder grote druk uitgeoefend om Croes te vervolgen, zegt de advocaat. De overdracht van personeel van Lotto naar Fundacion Falcidadnan Deportivo (FFD) lijkt ondertussen uit te lopen op een rechtszaak.

Ruiz gaf vanochtend een persconferentie vanwege de aanhouding van zijn cliënt. Croes werd aangehouden op verdenking van valsheid in geschrifte en bedrog, aldus zijn advocaat. Hij denkt niet dat het Openbaar Ministerie vanwege druk van buitenaf Croes heeft aangehouden, zegt hij. Maar laat ook weten dat Pietersz, die eind februari met pensioen ging, aangaf dat er grote druk werd uitgeoefend op hem en het OM. Hij vindt het dan ook 'vreemd' dat juist nu de PG weg is, deze aanhouding plaatsvindt. "Als deze zaak voorkomt, ga ik dat bewijzen", aldus de advocaat. Door wie er druk uitgeoefend is op de PG en het OM,

heeft Ruiz niet gezegd. Wel laat hij doorschemeren dat het algemeen bekend is dat parlementariërs bij de PG op bezoek gingen om het over de zaak te hebben. "En dat is niet normaal." De advocaat ziet dus geen aanleiding voor de arrestatie van Croes op dit moment. Volgens hem is er niets nieuws naar voren gekomen uit het onderzoek en hij was dan ook verrast. Croes is vastgezet onder andere om te voorkomen dat hij met anderen praat, zegt Ruiz. "Maar het onderzoek is al twee jaar aan de gang. Als hij dat had willen doen, heeft hij daar al twee jaar lang de tijd voor gehad."

Bewijs
Ondertussen rommelt het nog steeds bij de Lotto. Inmiddels heeft Landsbemiddelaar Anselmo Pontilius aan vakbond Topa laten weten niets meer te kunnen doen in de overdrachtszaak van medewerkers van Lotto naar FFD. Iets waar voorzitter Rene Bernabela verbaasd over is omdat hij nog wachtte op antwoord over een conceptprotocol dat door Lotto bekeken zou worden. Dit protocol zou beide partijen dichter tot elkaar moeten brengen. Pontilius laat echter weten dat Lotto pa Deporte dit protocol niet accepteert omdat niet alle

medewerkers voor de aangegeven deadline van 28 maart het nieuwe arbeidscontract hebben ondertekend. Omdat de zaak nu uitloopt op een rechtszaak is de Landsbemiddelaar verplicht zijn handen er van af te trekken, aldus Pontilius. Topa wacht ook nog op bewijzen van de 4,3 miljoen florin die de regering aan FFD zou hebben toegekend. Bernabela: "Als ze op papier kunnen bewijzen dat de 4,3 miljoen naar FFD gaat, dan is er geen probleem. Dan gaat iedereen tekenen." Volgens Pontilius is dit bewijs gekomen en heeft hij dat ook aan Topa gegeven maar vindt de vakbond dit niet overtuigend genoeg. Hij vertelt dat de verantwoordelijke minister Mike de Meza (AVP) in een vergadering op 27 maart heeft uitgelegd welk begrotingspost is gewijzigd hiervoor. Pontilius wist uit zijn hoofd echter niet te vertellen om welke post het ging en het is niet gelukt dit bewijsstuk voor het sluiten van deze editie te ontvangen. Lotto pa Deporte is onder tussentijdse bezig met verzoeken tot contractontbinding van de medewerkers die niet hebben getekend. Topa stelt aan de andere kant de bestuurders van Lotto en FFD persoonlijk aansprakelijk voor schade aan de medewerkers.



SAN NICOLAS — De politie heeft een aanknopingspunt in de verdwijningzaak van Javier Edmundo 'Duti' Boekhoudt (48). Maar of dat verband houdt met de grootschalige zoektocht gisteren in de omgeving van San Nicolas of dat het een tip is, dat wil de politie niet zeggen. "Het onderzoek gaat in ieder geval door", aldus woordvoerder John Larmonie.

door onze verslaggever **Mirte de Rozario**

Politie, brandweer, Rode Kruis en het Openbaar Ministerie zochten gisteren van zeven's morgens tot drie uur 's middags in de omgeving van San Nicolas, bij Weg

Fontein en Rooi Weg. Zo'n 90 vrijwilligers liepen door het gebied en zochten ook tussen rotsen naar mogelijke gaten waarin iemand zich bijvoorbeeld kan verstoppen of kan vallen. "Maar dat leverde niet het lichaam van Dutí op", erkende Lar-

monie vanmorgen. Vandaag wordt er niet gezocht en de politie weet nog niet of er op een ander moment wel weer wordt gezocht. "Het aanknopingspunt is in ieder geval reden genoeg om het onderzoek voort te zetten. Maar of dat in de vorm van een zoektocht is of op een andere manier, dat kan ik op dit moment niet zeggen." De woordvoerder benadrukt dat alle publiciteit rondom deze verdwijning in ieder geval helpt bij het onderzoek en hoopt dan ook dat mensen de

politie benaderen als ze tips hebben over de mogelijke verblijfplaats van de man. "De politie gaat in ieder door met het onderzoek." Dutí wordt sinds 19 december vermist. Op die dag liet de politie hem gaan, toen hij opgesloten was geweest in het politiebureau van San Nicolas vanwege de overlast. Sindsdien is zijn familie hem kwijt. Dat hij zijn uitkeringsgeld sinds december ook niet meer int, is reden voor bezorgdheid. Ze deden op 5 januari aangifte.

Voetganger overleden na aanrijding

ORANJESTAD — De man die maandagavond in de Santa Helenastraat tijdens het oversteken door een pick-up werd aangereden, is gisteravond in het ziekenhuis aan zijn verwondingen overleden. Het gaat om Horacio Moscat Santana (63), uit Santa Do-

mingo. Hij is de zevende verkeersdode dit jaar. De politie is bezig met een onderzoek naar de bestuurder van de pick-up, omdat de papieren van het voertuig niet in orde waren. Naar verluidt zouden er twee verschillende kentekenplaten op het voertuig

hebben gezeten. De bestuurder zei tegen de politie dat hij de man niet had gezien toen hij overstak. Het Openbaar Ministerie laat weten dat de bestuurder niet is aangehouden, omdat hij ter plekke heeft geblazen en niet onder invloed verkeerde.

ORANJESTAD — Minister Arthur Dowers (AVP) van Justitie en Onderwijs heeft drie nieuwe leden benoemd voor het college van curatoren van de Universiteit van Aruba (UA). UA-rector Glenn Thodé kondigde dit gisteren aan tijdens een

persconferentie. Nadat verschillende leden van het college onlangs hun ontslag indienden was het aan de minister om een aantal nieuwe leden te zoeken om zo in ieder geval tot het minimum van vier te komen. De recent benoemde pre-

sident-curator Fred Gibbs wordt vanaf nu bijgestaan door Myriam Gonzales, dislactor van de Centrale Bank van Aruba (CB A), advocate Annemarie Verblact en korporaal Dolfi Richardson. Het college van curatoren van de UA is

Nieuw college van curatoren UA

Arubaanse kookles voor Nederlandse studenten

ORANJESTAD/ROTTERDAM — Studente n van het regionaal opleidingscentrum Zadkine Food & Business in Rotterdam werden gisteren ingewijd in de geheimen van *cushina cr ioyo*, de Arubaanse keuken. Onder het toezien oog van minister Richard Visser van Volksgezondheid e n Sport en de gevolmachtigde minister Edwin Abath leerde de bekende tv-kok Maria Petit de studenten onder meer pastechi's en P onche Crema maken.

Petit kreeg hulp van Nico van der Meer, die al achtien jaar docent bij Zadkine is en daarvoor van 1985 tot 1994 op Aruba woonde en werkte. Hij stond onder meer in de keuken van het Manc hebo Beach hotel en restaurant Chez Mathilde. Bovendien verzorgde hij koksopleidingen aan werknemers die door de sluiting van de Lago-raffinaderij werkloos waren geworden.



De bekende tv-kok Maria Petit laat Nederlandse studenten zien hoe je een pastechi maakt.

dingen aan werknemers die door de sluiting van de Lago-raffinaderij werkloos waren geworden.

Petit is bekend van televisie, een kookboek, dvd's en de proeverijen die zij bij supermarkt Superfood verzorgt. Ook restaurants die extra gasten willen trekken, huren haar regelmatig in. Ze is voor familiebezoek in Nederland, maar was meteen enthousiast over het idee van de gevolmachtigde minister Abath om een workshop te geven.

De studenten toonden zich gretige leerlingen. Ze waren dan ook goed te spreken over hun inzet en zal hen zeker aanbevelen als zij op zoek gaan naar een stageplaats op Aruba, zo laat het Kabinet van de Gevolmachtigde minister van Aruba weten. Op dit moment lopen 23 Zadkine-studenten stage in het Caribische deel van het Koninkrijk. Internationaal gezien geniet de Arubaanse keuken bekendheid om stobba's (stoofpotten), func hi, keshi yena (gevulde kaas), pastechi's en verschillende visgerechten.

Winnaars haikuwedstrijd Arte di Palabra bekend

ORANJESTAD — De winnaars van het haiku-onderdeel van de literaire wedstrijd Arte di Palabra zijn bekend. Ook werden de andere Arubaanse winnaars in het zonnetje gezet in het Bestuurskantoor.

Olga Buckley, Margot Thodé, Frida Vrolijk van de Wal en Jhon Freddy Montoya schreven de winnende haiku's. Buckley kreeg ook nog een andere prijs tijdens Arte di Palabra, de zogeheten *Tapushi Literario*. In het Bestuurskantoor werden dinsdag andere Arubaanse winnaars van Arte di Palabra ontvangen door minister Michelle Winklaar (AVP) van Economische Zaken, Sociale Zaken en Cultuur. De minister gaf

aan al vanaf het laatste optreden van de deelnemers in Cas di Cultura tijdens de voorronde voor hun vertrek naar Curaçao, vertrouwen te hebben gehad in een goed resultaat. De deelnemers voerden hun korte verhalen en gedichten nog een keer op tijdens het bezoek aan het Bestuurskantoor. Aruba ging met vijf prijzen aan de haal tijdens de finale van Arte di Palabra, de literaire wedstrijd in het Papiaments voor jongeren van de ABC-eilanden. Osvaldo Correa won voor het derde achtereenvolgende jaar de eerste prijs in zijn leeftijdscategorie. Ana Victoria Kock won ook de hoofdprijs in haar leeftijdscategorie. Deelnemers Samantha Trinidad en Paola Thijsen werden allebei vijfde in hun categorie.



Minister Winklaar samen met de Arubaanse deelnemers aan Arte di Palabra.

tegorie. Het was het vierde achtereenvolgende jaar dat

Aruba meedeelde aan Arte di Palabra.

Minister Visser bij uitzending Premtime

'Chronische ziektes remmen ontwikkeling land'

ORANJESTAD/AMSTERDAM — De in Nederland woonachtige presentator Prem R. Adhakishun sprak gisteren in zijn radio-uitzending Premtime met de Arubaanse minister van Volksgezondheid en Sport, Richard Visser (AVP). De uitzending ging over de gezondheidszorg op Aruba en de strijd tegen obesitas.

door Merlijn van Lelyveld

De uitzending werd uitgezonden vanuit een bus bij het Slotervaartziekenhuis in Amsterdam dat een obesitaspoli heeft. Het interview ging dan ook vooral over obesitas, iets waar Visser zich al jaren voor inzet. Zo sprak hij vorig jaar september namens het Koninkrijk bij de Verenigde Naties over het onderwerp. Hij ging daar in op het actieplan

'The Aruban Call for Action on Obesity, With Special Attention to Childhood Obesity' dat Aruba en 21 andere landen in juni ondertekenden tijdens de conferentie van Paho (Pan-Amerikaanse gezondheidsorganisatie, red.) die op Aruba plaatsvond. Aruba is in het hele continent trekker geworden van kinderobesitas, iets waar Nederland trots op kan zijn, aldus Visser. "Chronische ziektes zijn niet alleen een ziekte nu, het is een ontwikkelingsprobleem."

Jongeren met overgewicht kunnen later gezondheidsproblemen krijgen, wat de hele ontwikkeling van het land aantast op verschillende gebieden zoals economisch en psychologisch.

nomisch en psychologisch, vertelt de minister. Een ontwikkeling die wordt gezien en aangepakt door meerdere landen. "Bij het begin", gaat hij verder. "Het begint zelfs voordat de vrouw in verwachting is. Het begint met de vraag welke aanpak we hebben en wij zijn uitgekomen bij een levenlange aanpak."

'Lege obesitas'

Prem vraagt zich af waar de passie voor obesitas bij Visser vandaan komt. De minister vertelt dat zijn vader hieraan overleed toen hij acht was en dat heeft hem doen beseffen wat het met een leven kan doen. Een luisteraar stelt de vraag in welke mate obesitas genetisch bepaald is en in welke mate de cultuur dit bepaalt. Visser antwoordt: "We zeggen dat genetica het geweer laadt, maar de omgeving haalt de trekker over." De één heeft meer aanleg, omdat bijvoorbeeld beide ouders lijden aan overgewicht, maar dat betekent niet automatisch dat het kind het ook krijgt, legt de minister uit. Wie aanleg heeft, moet wel meer opletten om overgewicht te voorkomen dan iemand met minder aanleg voor zwaarlijvigheid. In elk land worden mensen dik-

ker in de afgelopen jaren, begint Visser. Volgens Prem komt dat door de welvaart, maar Visser denkt daar anders over, want ook in arme landen kampen ze met overgewicht, zegt hij. Hij noemt Haïti als voorbeeld, één van de armste landen in de regio. Het gemiddeld aantal ingenomen calorieën ligt daar lager, maar toch kamt 50 procent van de vrouwen met overgewicht, aldus Visser. "Kinderen die mager of ondervoed geboren worden, hebben net zo'n snelle kans op obesitas als een kind dat met overgewicht is geboren wordt." Hij legt uit dat een ondervoed kind naarmate het eten gelijk omzet in vetten. "Je krijgt lege obesitas. Het kind is van binnen aan het sterven, maar ziet eruit alsof het twintig hamburgers per dag eet."

Media-invloed

De stelling van een andere luisteraar, die zegt dat overgewicht komt door de reclame van fastfoodketens, beaamt de minister deels. "We moeten de omgeving veranderen." Visser vertelt dat Brazilië als enige land hier wat tegen doet. Daar wordt op momenten dat kinderen tv kunnen kijken, geen reclame uitgezonden over voedsel. "Zelf als je gezond eten promoot, zorgen de beelden er voor dat de kinderen meer gaan eten." Volgens Visser heeft dit land dan ook bewezen dat dit een positief effect heeft op de kinderen.

AGENDA

KANTOORUREN

Bilderdijkstraat 16 (unit 2). P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; zaterdag gesloten.

WACHTREGELING

DOKTOREN

donderdag 12 april

via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. 584-8833.

Oranjestad:

via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduer Hospitaal. Tel. 587-4300.

PRO LECHI MAMA

(PLM)

Hulplijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar 594-9999.

INFORMATIECENTRUM

KONINGIN

WILHELMINAFONDS (voor kankerbestrijding) geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS

STICHTING

tel. 567-3740 of 593-0338.

NARCOTICS-ANONYMOUS

HELPLINE

tel. 567-3740 of 593-0338.

AIDS-HOTLINE

tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

COÖRDINATIEBUREAU

DRUGSBESTRIJDING

(J.E. Irausquinplein 2-A) Tel. 583-4554 of 583-4101. Fax 583-3334.

STICHTING

WIT GELE KRUIS

hoofdkantoor Koningstraat 22, Oranjestad. Tel. 582-4444; fax 582-4411. Zowel voor de kraamzorg, zuigelingen- en kleuterbureaus, wijkzorg, diëtiste als medische informatie in het algemeen kan men tussen 14.00-17.00 uur bellen naar 582-4444. Voor urgente gevallen of administratieve zaken gelieve gedurende kantooruren te bellen.

Wow, own it now!

Vraag vandaag nog uw autolening aan, via onze Online Car Loan Application op onze website www.arubabank.com of bij een van onze branches, en begin pas na 6 maanden te betalen. Deze aanbieding is bij alle auto- en bikedealers beschikbaar.

- > Aantrekkelijke rente
- > Begin pas na 6 maanden te betalen
- > Pre-approved Credit Card van USD 1000,- of een Pre-approved ArubaCard van Awg. 2500,-
- > Betalingstermijn maximaal 6 jaar

Deze campagne is geldig tot 31 juli 2012

www.arubabank.com

Arubabank understands

*Deze campagne, die zal aanvangen op 27 februari 2012 en eindigt op 31 juli 2012, staat open voor alle bestaande en nieuwe klanten van Aruba Bank. Aruba Bank behoudt zich het recht voor om deze campagne te verlengen, te verkorten of in te trekken. Een dergelijke kennisgeving zal worden aangekondigd via de radio, tv, krant en website. De effectieve rente varieert van 10,88% tot 10,98%. Voor het afsluiten van een autolening, is een all-risk verzekering voor een periode van minimaal drie jaar verplicht. Speciale korting op verzekeringspremies is van toepassing op bepaalde verzekeringsmaatschappijen. Bij het verstrekken van de lening, zijn de voorwaarden, zoals vermeld in de Algemene Voorwaarden van de Aruba Bank van toepassing. Vooruitbetalingen zijn niet toegestaan. In geval van vroegtijdig aflossing van de lening, zal de bank een boete van 3% in rekening brengen over het openstaande saldo met een minimum van Awg. 500,00. Daarnaast zal de rente vanaf het begin van de lening worden herberekend op basis van het effectieve tarief tussen 15,27% en 15,39%.

Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>

Caribbean Cinemas

Megaplex 8

THE FIRST THEATER WITH CHILDREN PRICES IN ARUBA

NOW YOU CAN BUY YOUR TICKETS ONLINE USING **cinemaexpress** AT CARIBBEANCINEMAS.COM/ARUBA

586-0074 APRIL 12 - 18 ENJOY YOUR MOVIE WITH Sean Hayes Will Sasso

NEW THIS WEEK

NEW THIS WEEK

Leonardo DiCaprio Kate Winslet

TITANIC 3D

With Spanish Subtitles
Everyday 4:05/8:00

Sam Worthington Liam Neeson

WRATH OF THE TITANS

3D with Spanish Subtitles
Thurs 2:35/4:50/7:10/9:30
Fri - Sat 2:35/4:50/7:10/9:30/11:50
Sun & Hol 2:35/4:50/7:10/9:30
Mon - Wed 4:50/7:10/9:30

With Spanish Subtitles
Thurs 1:55/4:20/6:50/9:20
Fri - Sat 1:55/4:20/6:50/9:20/11:45
Sun & Hol 1:55/4:20/6:50/9:20
Mon - Wed 4:20/6:50/9:20

AMERICAN REUNION

Jennifer Lawrence Josh Hutcherson

THE HUNGER GAMES

Thurs 2:10/5:10/8:15
Fri - Sat 2:10/5:10/8:15/11:20
Sun & Hol 2:10/5:10/8:15
Mon - Wed 5:10/8:15

Jonah Hill Channing Tatum

21 JUMP STREET

With Spanish Subtitles
Thurs 2:15/4:35/7:00/9:25
Fri - Sat 2:15/4:35/7:00/9:25/11:50
Sun & Hol 2:15/4:35/7:00/9:25
Mon - Wed 4:35/7:00/9:25

Eddie Murphy Kerry Washington

A Thousand Words

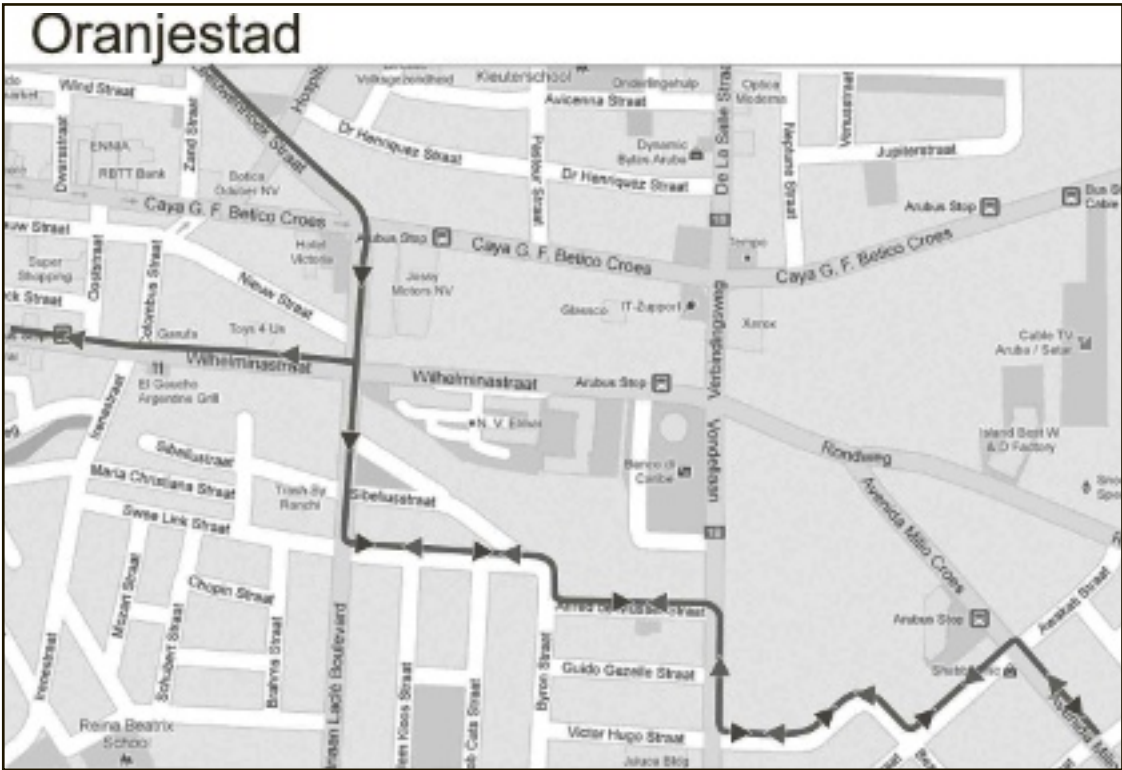
Thurs 2:45/4:55/7:05/9:15
Fri - Sat 2:45/4:55/7:05/9:15/11:25
Sun & Hol 2:45/4:55/7:05/9:15
Mon - Wed 4:55/7:05/9:15

STARTING NEXT WEEK APRIL 19
LOCKOUT, THINK LIKE A MAN, THE LUCKY ONE & CHIMPANZEE

Wegwerkzaamheden wijzigen busroute

ORANJESTAD — Lijn - bussen van Arubus zullen vanwege wegwerkzaam - heden aan onder meer de Avenida Milio Croes in Dakota ti jdelijk een andere rout e volgen. Als gevolg hiervan rijden de bussen voorlopig ook niet meer door e en gedeelte van de Wilhelminastraat. De bushaltes d aar wor - den vervangen door een bushalte op de Adriaan Lacle Boulevard.

De busroute vanaf Dakota richting binnenstad loopt normaal gesproken vanaf de Avenida Milio Croes tot aan het kruispunt met de Vondellaan om vervolgens over te steken naar de Wilhelmina - straat. Omdat deze route door de wegwerkzaamheden niet meer mogelijk is , slaan bus - sen vanaf de Avenida Milio Croes linksaf naar de Ba - zinstraat om verderop op de Vondellaan uit te komen. Vervolgens gaat de bus via de Vondellaan en de Alfred de Mussetstraat door naar de Adriaan Lacle Boulevard. Daar is de bushalte voor reizigers die voorheen in de Wilhelminastraat opstapten. Op het kruispunt van de Wil -



Routewijziging Wilhelminastraat.

helminastraat met de Adriaan Lacle Boulevard slaat de bus linksaf en vervolgt de ge - bruikelijke route richting het busstation tegenover de ha - ven. Ook bussen in de tegen - overgestelde richting volgen uiteraard het nieuwe traject.

Het busbedrijf benadrukt dat reizigers die normaal ter hoogte van Elmar en Banco di Caribe in de Wilhelmina - straat in of uit de bus stap - pen, dit niet meer kunnen doen. “De bussen komen daar niet.” Deze reizigers kunnen

gebruik maken van de bus - halte op deAdrian Lacle Bou - levard, iets ten noorden van het kruispunt met de Swee - linkstraat. Volgens het ver - voersbedrijf is dat de beste plek om mensen in en uit te laten stappen.

Weekendagenda

Activiteiten voor deze weekendagen - da (vrijdag tot en met zondag) kunnen tot uiterlijk woensda gmiddag schrif - telijk worden doorgegeven via e-mail arubaredactie@amigoe.com of fax 582-2368.

Vrijdag 13 april	
Wat	: Kinderworkshop Driftwood
Waar	: Spirit of Aruba
Wanneer	: 10:00 - 12:00
Wat	: Inschrijven Perde pa Gana
Waar	: Subway Alhambra
Wanneer	: 18:00 - 22:00
Wat	: Practice/Social Night
Waar	: Dansschool Pachanga (Tanki Leendert)
Wanneer	: 21:00 - 23.30
Wat	: Bachata Seduction Night
Waar	: Club Hipsz
Wanneer	: 22:00 - 03:00

Zaterdag 14 april
Wat : Workshop ‘Bead It’ (juwelen)
Waar : Spirit of Aruba
Wanneer : 10:00 - 13:00

Wat : Beach Clean-up (Eboni Reef Care)
Waar : Arashi 123A
Wanneer : 16:00 - 19:00

Wat : Inschrijven Perde pa Gana
Waar : Subway Alhambra
Wanneer : 18:00 - 22:00

Wat : Concert ‘Unoca den Plata’
Waar : Cas di Cultura
Wanneer : 20:00 -23.59

Zondag 15 april
Wat : Bevrijdende Technieken
Mind & Body
Waar : Spirit of Aruba
Wanneer : 10:00 - 11:00

COLUMN

Mag ik ff

Cineast en sc hrijver René van Nie geeft vijf dagen per week, van maandag tot en met vrijdag, in deze krant zijn geheel eigen visie op allerhande zaken die in de maatschappij spelen. Hij stelt reacties op prijs: van - nie@setarnet.aw. V andaag: ‘Gevaar voor volksgezond - heid.’



Aruba Birdlife Conserva - tion stuurde mij een e-mail met het wel zeer veront - rustende bericht dat er op Aruba ruim 40 illegale vuilnis stortplaatsen zijn. Die in de volksmond een ‘dump’ worden genoemd. Dit is bij de officiële instanties be - kend, maar die laten deze vervuiling rustig toe . Het probleem is dat er zo geen enkele controle is op wat er gedumpt wordt en dat kan in de loop der jaren tot grote verontreiniging leiden, waarbij zeer zeker de ge - zondheid van onze kinderen in gevaar komt. Deze piraterij moet dus in het belang van de volksgezondheid worden gestopt en wel zo snel mogelijk. Aruba Bird - life Conservation stuurde ook een link mee van een film die met een verborgen camera is gemaakt en op youtube is geplaatst. De naam van deze film is ‘Jaburibari - one of ‘Aruba’s poison pits’. En de link geef ik hierbij door: http://www.youtube.com/watch?v=rrVIUFzmCKE. Door deze angstwekkende mededeling moest ik weer denken aan de voorma - lige dump voor mijn cunu - cuhuisje. Dat was in eerste instantie een afgra ving geweest en op Aruba nou - men we dat een dam. Nou betekent dam in Nederland een verhoging, maar het is

eigenlijk een kuil. En niet zo’n kleintje. Ik dacht met een doorsnee van zo’n 300 meter en 80 meter diep . En ook al lag mijn huisje praktisch op de rand van die ‘dam’, ik vond dat toc h fantastisch, want daar zou nooit op gebouwd kunnen worden en dus hield ik een vrij uitzicht. Voor alle ze - kerheid rasterde ik de boel heel veilig af , zodat nie - mand zich kon verlopen en een rot smak zou maken. Die afrastering liep een beetje uit de hand, w ant dat kwam op zo’n 500 me - ter hekwerk neer . Daarbij moest ik zelf wel een ec - hte dam aanleggen aan de oostzijde van het terrein van ruim 300 meter , want tijdens zw are regenval stroomde het w ater mijn huisje binnen. En dat w ater kwam dan ook nog van de zuid- en westkant alle - maal op één punt samen en stroomde dan als een kol - kende rivier de dam - dus kuil - in. Daarvoor had ik ook nog een ‘Boneriaanse’ brug moeten aanleggen plus een brug over de rooi waar het w ater door heen stroomde. Ik denk dat een ingenieur van de Delftse

Hogeschool mijn w aterwe - gen niet beter had kunnen regelen. Klein detail: ik had voor mijn bouwvallige cunucuhuisje 16.000 florin betaald, maar w as aan de afwatering en afrastering een kleine 100.000 florin kwijt. En toen brak de pleuris uit en begonnen ze allerhande vuiligheid in de ‘dam’ te storten. Legaal. Want - het was tijdens de AVP rege - ring 1- de bewoners aan de overkant van de ‘dam’ hadden zich h laten belaze - ren door te tekenen dat ze toestemming ga ven voor die dump . En dat hebben ze geweten, w ant na een maand w aren hun wit ge - schilderde huisjes smerig grijs door de troep die om die hoog waaide. Ik zat aan de bovenwindse kant en had er geen last van. Maar toen ze ook dooie paarden be - gonnen te dumpen, heb ik ingegrepen. De ‘dam’ w as op dat moment voor een kwart gevuld, maar na veel gepraat, geschreeuw en ge - schrijf begrepen ze bij de instantie die verantwoor - delijk was voor het dumpen dat dit niet kon. Vanaf dat moment dekte ze de vuilig - heid af met ‘schoon’ vuil tot de ‘dam’ voor de helft w as gevuld, zodat ik nog ruimte overhield voor het regen - water dat ik via mijn inge - nieuze ‘weg en waterbouw - kunde’ in de ‘Dam’ loosde. Inmiddels is alles keurig begroeid. Wat er aan gif op de bodem ligt te broeien, zullen we moeten afw ach - ten en zo ja, dan kan een volgende generatie hun lol op met die vuiligheid. En de moraal van dit verhaal: teken nooit iets dat een re - geerder je voor houdt, want je wordt altijd belazerd!

ORANJESTAD — In het boek ‘Boa: Aruba in de wurg - greep’ doet kinderpsychiater Rita Zecher een boekje open over seksueel misbruikte kinderen op Aruba en de misstanden op ons eiland.“De bevolking van Aruba is zich bewust geworden dat de situatie zoals zij nu is, waarbij elke schandaad in de doofpot wordt gestopt, niet meer gedoogd kan worden.”

De in Duitsland geboren psychiater Zecher studeerde in België en komt via Ne - derland in 2008 naar Aruba. Vanwege haar werk en inzet voor seksueel misbruikte kinderen komt ze in aanra - king met de politie , daders

en hun advocaten. “Als enige kinderpsychiater op Aruba, zonder steun van een sterk team, voelt ze zich niet meer veilig en keert na twee jaar terug naar Nederland”, schrijft de uitgever van het boek, Schrijverij Mooi Mens.

ORANJESTAD — Directie Landbouw, Vee­teelt en Vis­erij (DLVV of Santa Rosa) is op z oek naar kleine fruitbomen of zaadjes van fruitbomen.

Dit in verband met het plan - ten van 10.000 bomen ver - spreid over het eiland. In eerste instantie was het plan om ‘minder kostbare’ zaadjes te importeren. Maar deze zijn genetisch gemanipuleerd en dit past niet binnen het beleid van de verantwoordelijke mi - nister Otmar Oduber (A VP), aldus DLVV. De overheid wil juist motiveren om natuur - eigen zaadjes te gebruiken, zodat natuurlijke producten kunnen groeien. Daarom vraagt Santa Rosa nu de hulp van alle inwoners en



Santa Rosa is op zoek naar kleine plantjes of zaadjes van groenten of fruit.

roep dan ook iedereen op die zaadjes of kleine plantjes van fruitbomen of groenten heeft

INGEZONDEN

Borrelen voor een goed doel

Vrouwenconferentie bouwt verder op succes

ORANJESTAD — *Motivational speaker* Lisa Nichols is de hoofdgastpreker van de tweede Women in Leadership Conference, die op vrijdag 29 juni plaatsvindt. Organisatoren Atia en Caribbean Mercantile Bank hebben daarnaast ook Vanguard-oprichter Suzanne Leonard en advocaat Gaytri Kachroo gestrikt. Na afloop van de conferentie is er een happy hour for a cause, waarvan de opbrengst naar een goed doel gaat.

De eerste vrouwenconfe - rentie vond vorig jaar juni plaats, in de ball room van Marriott. Meer dan 500 - overwegend - vrouwen kwamen op de conferentie af en noteerden na afloop als evaluatie dat ze meer en vaker van zulke evenementen wilden en niet pas een jaar later. Ook werd duidelijk dat er een ruimere locatie moest worden gevonden om de grote toestroom beter aan te kunnen. Een groep van dertig vrouwen vormde vervolgens een eigen club, Professionals Women’s Network. Zij komen elke maand sa - men en organiseren andere evenementen waarbij vrou - wen en diversiteit centraal staan. Zo hebben ze net een

een conferentie op Women’s Day (8 maart) achter de rug, dat toevallig in dezelfde loca - tie (Renaissance Convention Center) werd gehouden als waar straks Women in Lea - dership plaatsvindt. En ze zijn bezig met een expo over vrouwen die in september opent. Het doel van de con - ferentie Women in Leader - ship is om het belang van diversificatie binnen bedrij - ven te onderstrepen én om vrouwen elkaar een steun in de rug te geven w aar het gaat om successen in de za - kenwereld. Tijdens de aan - komende conferentie zijn er drie gastsprekers en een workshop. Hoofdgastspre - ker is motivational speaker Lisa Nichols. Zij schreef een

boek ‘Achieving greatness, no matter what!’, waaro - ver ze tijdens de conferentie ook een workshop geeft. Nichols is daarnaast bekend van haar medewerking aan de film ‘The Secret’ en ze ver - scheen in diverse talkshows, zoals ‘Oprah Winfrey’, ‘Ex - tra’ en ‘Larry King Live’. De tweede andere sprekers zijn Suzanne Leonard, oprichter van Vanguard ‘The Thought Leaders’ Alliance’ en advo - caat Gaytri Kachroo.

Happy Hour
De Women in Leadership Conference is vrijdag 29 april, van ac ht uur ‘s mor - gens tot vier uur ‘s middags. Aansluitend is er een happy hour for a cause, waarbij de opbrengst van de bar naar een goed doel gaat. Welk doel dat is, heeft de organisatie nog niet bekendgemaakt. Kaarten voor de conferentie kosten 175 florin. Reserve - ren kan bij Atia, via telefoon - nummer 582-7593 of rsvp@atiaruba.org.

Boek Boa: Aruba in de wurggreep

“De pers , diverse stic htin - gen en moedige moeders van slachtoffers vechten voor de rechten van het kind. Het is tijd dat de slachtoffers meer hulp van buitenaf krijgen. Onze kinderen zijn de men - sen van morgen.”

Omdat Zec her na terug - komst het gevoel heeft dat er dringend iets moet gebeu - ren om de kinderen op Aruba te besc hermen tegen ver - dere mishandeling , besluit ze een boek te sc hrijven. Ze

verklaart: “Mijn hart ligt al - tijd bij de slachtoffers en ik geef graag mijn steun aan de benadeelden, maar als de volkswoede eenmaal ont - vlamt en hiërarchieën omver gestoten worden, dan stap ik eruit. Ministers lync hen is niet de oplossing.” Het boek is vanaf 12 mei ver - krijgbaar. Volgens de uitge - verij doen journalisten van de W ereldomroep momen - teel verder onderzoek naar kindermishandeling op ons eiland.

Santa Rosa zoekt zaadjes

om deze te doneren. Daarnaast hebben veel scho - len gereageerd op het bomen - plan, zo laat Santa Rosa we - ten. Scholen willen namelijk betrokken worden en ook fruitbomen planten bij de schoolterreinen. DLVV meldt dat veel mensen fruitbomen in de tuin hebben w aar fruit vanaf valt w aar niets mee wordt gedaan. De vraag is dus om dit nu wel te doen en de zaadjes hiervan aan Santa Rosa te geven, zodat zij ook elke school van fruitbomen en groenten kunnen voorzien. DLVV wil dit doen in samen - werking met de leerlingen en hun ouders om zo iedereen bewust te maken van het ge - bruik van fruit en groenten. “Veel kinderen eten niet da - gelijks fruit en met dit project

wil de minister dat voorko - men.” Ook wordt de hulp van padvind ers ingeroepen om te helpen bij het planten van de bomen. Onlangs zijn de eer - ste 100 bomen in Cura Cabay Zuid gepland in samenwer - king met FCCA. Santa Rosa zorgt hier nu voor bew atering en dat de plantjes goed kunnen groeien. De overheid verzekert iedereen dat de ge - doneerde zaadjes en plantjes enkel voor dit project worden gebruikt en niet voor verkoop. Neem voor meer informatie contact op met Santa Rosa via telefoonnummer 585-8102 en vraag naar Glenda Bareno of Jessica Wernet. Zaadjes en plantjes kunnen eventueel worden opgehaald als perso - nen niet in staat zijn deze zelf naar Santa Rosa te brengen.

Publieke stranden

steen en been over de vendors (licensiehouders), die zich h e - dragen alsof ze de eigenaar van het strand geworden zijn. De palapa’s worden gereserveerd door er lege ligstoelen onder te zetten of door ze niet weg te halen als deze vrij komen. Tegen de dagtoeristen, die niet weten dat het strand publiek is, wordt gezegd dat het een privéstrand is en dat ze een stoel moeten huren om daar te kunnen zit - ten. Tegenover personen die hier geregeld komen en hun eigen stoel meenemen zijn zij erg onbeschoft. Een oudere dame is door één van hen uit - gescholden met herhaaldelijk het f... -woord: “What the f... are you doing here and why the f... are you not leaving this beach?” Het strand was op dat moment vol kleine kinderen op zondag - morgen. Diezelfde middag is zo iets dergelijks ook met een Amerikaans stel gebeurd dat daar erg van ondersteboven was en ook overwoog om niet meer naar Boca Catalina te ko - men. Boca Catalina is een klein strand en iedereen kent elkaar, dus komen deze zaken boven

water. Wat met de Amerikaanse bezoekers gebeurd is en met zo - veel andere toeristen en locals is niet zo best voor het imago van Aruba. De politie is ook herhaaldelijk hierover geïnte - rpeleerd door verschillende per - sonen en heeft de vendor erop aangesproken en hem mede - gedeeld dat dit niet meer mag gebeuren en dat zij de palapa’s niet als werkterrein mogen ge - bruiken, daar dit publiek ter - rein is. Toch gaan ze nog steeds door met deze praktijken, een soort strandterrorisme. In bijna alle landen waar een strand ter exploitatie wordt uit - gegeven, moeten de vendors er voor zorgen dat het strand on - derhouden en schoongemaakt wordt. Maar hier is dat niet het geval, de vendors laten zelfs hun eigen vuil op het strand achter en maken helemaal niets schoon. Eigenlijk liggen ze de hele dag onder een publieke palapa te slapen (er zijn er to - ch al zo weinig) en doen verder niets anders dan een stoel te verhuren en geld innen. Deze grote ligstoelen worden opge - stapeld en staan daar als een doorn in het oog op dit kleine

en speciale strandje , dat als laatste nog vrij was zonder veel gedoe en rommel. Net als vele andere bezoekers van Boca Catalina hoop ik dat de ligstoelen snel van dit strand verwijderd zullen worden en dat dit stukje natuur weer zo wordt als het eens w as voor rustzoekende mensen die ook dit eiland be - zoeken en voor wie dit strand nog het enige knusse rustige plekje aan zee was.

Naam bij redactie bekend Aruba

Amigoe behoudt zie h het recht voor om ingezonden brieven te weigeren, te corrigeren of anderszins redac - tieoneel te bewerken en in te korten. Brieven mogen niet langer zijn dan 600 woorden en moeten voorzien zijn van naam en woonplaats . Het adres en telefoonnummer worden niet gepubliceerd, maar zijn nodig ter verif - icatie. Brieven kunnen worden gestuurd naar arubaredac - tie@amigoe.com.

Advocaat VS wil opheffing beslag rekeningen Robbie's

WILLEMSTAD — Advocaten in de VS willen dat het beslag op drie rekeningen van rechtspersonen van Robbie's Lottery in Miami wordt opgeheven. Dat meldt de website van *The Wall Street Journal* deze week. Het gaat om een bedrag van 28 miljoen dollar.

Het betreft de drie rechtspersonen Ponsford Overseas Ltd, Caribbean Investment Group Ltd en Tula Finance Ltd. Het verzoek voor dit beslag werd gedaan door het Openbaar Ministerie in Willemstad in het kader van het onderzoek Bientu, dat gaande is. Hierin worden zowel nummerbaas Robbie dos Santos als bovengenoemde rechtspersonen verdacht van het witwassen van geld, fraude en

belastingontduiking. Het verzoek van de Amerikaanse advocaten volgt, nadat het hof in Willemstad vorige week het beslag ophefde. Dat betreft echter het beslag op de rekeningen van der naam van Dos Santos; het beslag op de rekeningen op naam van de rechtspersonen blijft gehandhaafd, zo liet het OM direct weten. Maar advocaat Peter Kahn in de VS, die de zaken van Dos Santos daar behartigt,

is het daar niet mee eens en heeft beroep aangetekend tegen de bevrizing. The Wall Street Journal haalt in het artikel een stukje van het dossier Bientu aan, waarin de nummerbaas wordt beschuldigd van het vergaren van 52 miljoen dollar middels illegale gokactiviteiten sinds 2004.

Daar zou gebeurd zijn met vervalste nummerbriefjes. Naast het bevroren van de drie rekeningen werd op last van de rechter in Amerika ook nog eens 1,6 miljoen dollar bevroren op een UBS-rekening op naam van Dos Santos en zijn vrouw. Het onderzoek Bientu is zeker al twee jaar bezig.

Zes ton afval na Seú

WILLEMSTAD — Selikor heeft ruim 6 ton afval opgehaald na afloop van de Seú-optocht.

Het afvalbedrijf is tevreden

over het verloop van de stoet. Behalve het ophalen van afval, zorgt Selikor ook voor het plaatsen van chemische toiletten en assisteert men de politie bij het plaatsen

van barricades om de straten af te sluiten. Het bedrijf bedankt tevens haar medewerkers, die op Tweede Paasdag het afval hebben opgehaald.

Schenking Nederlandse douane

Mercedes bus met mobiele scanner deze week verwacht

WILLEMSTAD — Douanedirecteur Julian Lopez Ramirez laat weten dat eind deze week de aankomst van een Mercedes bus uitgerust met een mobiele scanner, wordt verwacht. De scanner is een schenking van de Nederlandse douane.

“Dit busje is letterlijk uitgerust met een scanner in de laadruimte. Het betreft een scanner die men bijvoorbeeld aantreft op het vliegveld waar bagage mee wordt gescand. Het busje zal op locatie worden ingezet voor onder andere controle van pakketten van koerierdiensten, luchtvracht op het vliegveld, maar ook de barkjes. De te controleren stukken

en pakketten worden dan letterlijk in de laadruimte gescand waarachter een operator, in een gekoelde ruimte, het proces aanstuurt. De scanner kan organisch materiaal onderscheiden (drugs) en heeft ook een ‘auto detecting’ systeem waarbij verdachte stoffen en materialen duidelijk worden aangeduid”, aldus Lopez Ramirez. Op de vraag hoe deze schen-

king tot stand is gekomen, licht hij het volgende toe: “Er is natuurlijk sowieso een goede verstandhouding en nauwe samenwerking met de Nederlandse douane. In Nederland wordt apparatuur of materieel nu eenmaal veel sneller afgeschreven (economisch levensduur) terwijl de technische levensduur natuurlijk veel langer is.” De douanedirecteur vervolgt dat er ook een tweede Mercedes bus met mobiele scanner uit China is besteld. Deze bus met scanner wordt over anderhalve maand verwacht.

Advertenties Curaçao

Mix & Match



live life love livera

Bikinitop 49.- Nafl

Kombineer zelf u favoriete boven of onderdeel !

Bikinislip 40.- Nafl

Saliña Galleries tel. 465-0626

Curaçaosch Museum heeft zinnen gezet op Peter Stuyvesant

Beeld Willem de Zwijger naar Nederland

WILLEMSTAD — Het beeld van de Prins van Oranje, graaf van Nassau, Katzenelnbogen, Vianden en Diez, beter bekend als Willem van Oranje of onder zijn bijnaam Willem de Zwijger, en in Nederland vaak Vader des Vaderlands genoemd, wordt binnenkort naar Nederland verscheept.

Gisteren is het beeld van zijn sokkel gehaald. Het beeld stond in de beelden-tuin van het Curaçaosch Museum. De nieuwe eigenaar is de Nederlandse Prins Willem De Eerste Herinneringsstichting, die het beeld heeft aangekocht. Volgens Carlos Weeber, voorzitter van het Curaçaosch museum, is het onzeker waar het beeld zal worden geplaatst. “Eerst werd er gesproken over Willemstad, later zag ik Breda in een mail voorbijkomen.” Het beeld wordt door de marine naar Nederland verscheept. De overdracht is door het vorige bestuur in gang gezet. De Sociedad Bolivariana heeft het beeld in 1959 laten oprichten ter ere van de grondlegger van het Koninkrijk. Op 29 juli 1959 werd het beeld feestelijk onthuld. Dat is de dag dat Johan van Walbeeck in 1634 voet op het eiland zette.



Foto: Arthur Donker

Het beeld van Willem de Zwijger krijgt een nieuwe standplaats in Nederland.

Etienne Ys:

‘Directeuren overheids-nv’s kunnen zelf naar Staten’

WILLEMSTAD — De bewering, dat de directie van een overheids-nv alleen door tussenkomst van de verantwoordelijke minister door het parlement kan worden opgeroepen, raakt kant noch wal. Dat stelt Etienne Ys, oud-premier van de Nederlandse Antillen en een van de opstellers van de Code Corporate Governance.

Ys reageert op de brief, die minister-president Gerrit Schotte hierover onlangs naar de Staten heeft gestuurd. Ook de recente briefwisseling tussen Staten-voorzitter Ivar Asjes (PS) en MFK-fractieleider Dean Rozier rondom dit onderwerp heeft hem bevreemd. “Overheids-nv’s zijn rechtspersonen die op zichzelf staan”, zegt Ys. “In buitenland rechtte vertegenwoordigt de directie de overheids-nv. Noch de aandeelhouder noch de Raad van Commissarissen (RvC) vertegenwoordigt een overheidsbedrijf.” Volgens hem kan het parlement de directie direct uitnodigen om in de Statenzaal uitleg te geven over de bedrijfsvoering. “De Staten kunnen iedereen uitnodigen, zowel

natuurlijke personen als rechtspersonen. Het is niet verplicht om deze uitnodiging te accepteren, maar op grond van etiquette is het ongebruikelijk om een dergelijke uitnodiging af te slaan”, aldus Ys. Wel zou de directie de verantwoordelijke minister van de uitnodiging op de hoogte stellen. “De directie moet het belang van de nv beschermen en zich houden aan het beleidskader, dat door de algemene vergadering van aandeelhouders (AvA) en de RvC is vastgesteld.”

Verboden
Verder stelt de oud-premier dat de RvC geen enkele bevoegdheid heeft om een overheids-nv te vertegenwoordigen. “Tegenwoordig staat de wereld op zijn kop. Raden van Commissarissen houden persconferenties en roepen zelfs vergaderingen voor het personeel op. Dit kan alleen via de bevoegdheid van de directie”, zegt Ys. De taak van de RvC is volgens hem eng vastgesteld. “De RvC is adviseur en toezichthouder. De andere bevoegdheden moeten blijken uit de statuten. Alleen als de statuten zeggen dat de president-commissaris de overheids-

nv mag vertegenwoordigen kan dit. Het is ten strengste verboden dat de aandeelhouder de nv vertegenwoordigt”, aldus Ys. Volgens de oud-politicus mogen ministers en ook de RvC directieleden niet verbieden om uitleg te geven aan de Staten. Dat directies dergelijke opdrachten toch uitvoeren komt volgens Ys doordat statutair directeuren niet door het arbeidsrecht be-schermd worden. “In boek 2 van het Burgerlijk Wetboek staat dat de statutair directeur te allen tijden kan worden ontslagen. Ik denk dat dat meespeelt. Dat een minister buiten de AvA om opbelt om te zeggen dat de directie niet mag gaan, gaat tegen alle regels in.”

SVB
Aanleiding voor het dispuut tussen Asjes en Rozier is de bejegening door Asjes van MFK-minister Jacinta Scoop-Constancia. Zij zou de directie van de Sociale Verzekeringsbank (SVB) opdracht hebben gegeven om de Statenzaal te verlaten. Ook hier is de minister volgens Ys de fout ingegaan. “De SVB is een rechtspersoon opgericht bij Landsverordening. Ook daar kan ik mezelf voorstel-

len dat de directeur het bedrijf in en buiten rechtte vertegenwoordigt. De directie van SVB beslist zelf of ze de uitnodiging aannemen. Zolang de directie het bedrijf niet schaadt handelen zij niet in strijd met de wet. Er is niets mis mee om met het parlement van gedachten te wisselen”, aldus Ys.

Schotte
In de brief van 23 maart stelt Schotte dat het vaak gebeurt dat de Staten de directie het bestuur of de RvC van een overheids-nv of -stichting uitnodigen om informatie te verschaffen. Volgens Schotte staat echter in artikel 28, lid 3 van de Staatsregeling van het land Curaçao dat de minister verantwoording verschuldigd is aan de Staten. De premier stelt dan ook dat volgens hem ‘de organen van de overheidsentiteit, in casu de directie, het bestuur dan wel de RvC, niet gehouden zijn om direct informatie te verschaffen aan de Staten’. Dit dient te gebeuren door tussenkomst van de verantwoordelijke minister, aldus de premier. Deze volgorde is volgens hem conform de code van good corporate governance.

Artsenbezoekers mobiliseren zich

WILLEMSTAD — Artsenbezoekers hebben zich gemobiliseerd tegen het advies aan het ministerie van Gezondheid om het aantal artsbezoekers op het eiland terug te dringen. Volgens het advies zouden de kosten van geneesmiddelen verlaagd worden als er minder artsbezoekers zouden zijn. Zo zouden artsbezoekers het voorschrijfgedrag van huisartsen beïnvloeden. Zij zouden vanwege de beïnvloeding duurdere medicijnen voorschrijven.

Ook stelt het advies dat de distributeurs van geneesmiddelen in de kosten kunnen snijden door minder artsbezoekers in dienst te hebben. Het advies gaat ervan uit dat er ongeveer 40 artsbezoekers op het

eiland werkzaam zijn. Dit aantal is echter hoger. In totaal zou het gaan om een groep van tussen de 70-80 personen. Een groep vertegenwoordigers van de artsbezoekers is onlangs bij minister Jacinta Scoop-

Constancia van Gezondheid (MFK) geweest om meer informatie te geven over deze beroepsgroep. Het merendeel van de artsbezoekers is vrouw en de kostwinner in huis. Zij hoopten dan ook de minister daar begrip voor zou opbrengen. Het werk van een artsbezoeker bestaat voornamelijk uit voorlichting. De (bij)werkingen van medicamenten worden aan artsen, maar ook aan patiënten uitgelegd. Tevens organiseert de groep in samenwerking met de Nederlands Caribische Stichting voor Klinisch Hoger Onderwijs (Naskho) lezingen. Volgens de artsbezoekers kunnen zij niet verantwoordelijk worden gesteld voor het voorschrijfgedrag van artsen. Uiteindelijk is het de dokter die beslist op basis van de informatie die hij beschikt welk medicijn hij voorschrijft.

Bezuiniging
De regering wil zo snel mogelijk

gelijk de winstmarges op medicijnen van 37 procent naar 20 procent verlagen. De regering zou er bij buitenlandse geneesmiddelenfabrikanten om Curaçaose importeurs een korting van 15 procent te geven. Op de lange termijn wil de regering de kosten van geneesmiddelen met 50 procent verlagen. Dit wil de regering met een strengere ‘voorkeursbeleid’ bereiken. Dat wil zeggen dat de zorgverzekeraar er de voorkeur aan geeft om geneesmiddelen met een gunstiger prijs te vergoeden vanuit de basisverzekering. In de praktijk komt dit neer op de vergoeding van generieke geneesmiddelen, die vaak lager geprijsd zijn dan de originele middelen. Het aandeel van de farmaceutische kosten bedraagt 25 procent van de zorgkosten. De totale zorgkosten op Curaçao zijn 13,1 procent van het bruto nationaal product. Wereldwijd is dit 9,5 procent.

www.bib.an



BRIEVENGAT
betonindustrie



Like us on
Facebook

Publiek bewust maken middels campagne
Motorrijders willen respect in het verkeer

WILLEMSTAD — Motorrijders op het eiland vinden dat zij in het verkeer niet gerespecteerd worden. Er gebeuren teveel ongelukken waaraan motorrijers geen schuld hebben, omdat ze simpelweg geen voorrang krijgen. Het laatste ongeluk, maandagavond, liep fataal af voor de 29-jarige quadrijder Ruben Revelino Manuel.

Hij botste tegen een auto op de Kaminda Girigorio A 'Nai' Curie, toen de wagen linksaf sloeg zonder de quad op te merken. Voor motorrijders is de maat vol. Zij kwamen gisteren bijeen bij de zaak van Nazir Kobrossi, zelf motorrijder en lid van The Bikers, een overkoepelende vereniging voor de meer dan tien motorclubs op het eiland.

Het is de bedoeling om de bevolking bewuster te maken van motor-, quad- en scooterrijders als deelnemers aan het verkeer, die kwetsbaar der zijn dan bestuurders van een auto. "Voor een domtruck of caterpillar stoppen auto

mobilisten wel als ze voorrang moeten verlenen, maar motorrijders worden genegeerd", vindt Kabrossi. De opkomst van gisteren noemt hij heel goed, meer dan tien motorclubs hadden vertegenwoordigers gestuurd. Naar schatting zijn er meer dan duizend motoren op Curaçao. Traditioneel worden elk jaar op Koninginnedag en 1 mei motortochten over het eiland georganiseerd met honderden deelnemers, waarop ook belangstellenden van andere eilanden afkomen. Vlak voor en tijdens deze dagen is het de bedoeling dat motorrijders flyers en stickers gaan uitdelen op strategische plaatsen,

zoals bij drukke verkeerslichten. Hierover zal met de Vereniging Veilig Verkeer worden overlegd. Motorclub The Nomads heeft al 400 t-shirts beschikbaar gesteld. Die hadden ze laten drukken naar aanleiding van het dodelijk ongeluk van hun voorzitter, David Martis (38), op 24 april vorig jaar. Hij reed's morgens vroeg over de Sta. Rosa weg en botste tegen een auto, die uit de tegengestelde richting kwam en linksaf sloeg een onverharde weg in. De automobilist had de motor niet gezien. Op het t-shirt staat in het Papiaments 'respecteer het recht van voorrang'. Kobrossi erkent dat er in het verleden verkeersongelukken hebben plaatsgevonden met motorrijders die te hard reden of fever bedreven. "Maar dit zijn incidenten met een paar mensen, want het overgrote deel van de motor-

rijders houdt zich wel aan de regels." Het merendeel van de motorrijders heeft het voertuig er dan ook bij als hobby en rijdt in het dagelijks leven auto. Toch groeit het aantal bestuurders van motoren, quads en scooters gestaag op het eiland. "Het kost minder benzene en je kunt je sneller verplaatsen", lichte Kobrossi toe.

Quad is auto
 Dat quadrijders niet verplicht zijn een helm te dragen, omdat een quad als auto geldt, is een hiaat in de wegenverkeersverordening, die voor het laatst in 2000 werd gereviseerd. The Bikers is dan ook van plan om dit aan te kaarten bij parlementariërs. Pedro Atacho van oppositiepartij PAR heeft zich inmiddels al sterk gemaakt voor het verplicht stellen van een helm voor quadrijders.

Pensioenleeftijd definitief 65 jaar

WILLEMSTAD — Personen, die op 1 januari van dit jaar 57 jaar of jonger waren, komen pas op 65-jarige leeftijd in aanmerking voor de AOV-uitkering. Dat staat in het aanbeveling van de AOV-fonds.

Personen, die aan het begin van dit jaar de leeftijd van 58 jaar hebben bereikt, gaan volgens de huidige regeling met 60 jaar met pensioen.

Door deze aanpassing wordt er ongeveer 100 miljoen gulden bespaard. Het voorstel moet nog door de Raad van Minis-

ters goedgekeurd worden. Volgens minister Hensley Koeiman van Sociale Ontwikkeling, Arbeid en Welzijn (MAN) zullen de samenwerkende politieke partijen zich hierover het voorstel buigen, voordat het in de ministerraad wordt besproken. De uitkering zal 834 gulden per maand bedragen inclusief kerstbonus.

De loongrens AOV wordt verhoogd naar 100.000 gulden per jaar. Het voorstel voor de invoering van een verplicht pensioen op korte termijn is gesneeveld. Het AOV-fonds vertoont grote tekorten. Eind vorig jaar zijn de tekorten tot boven de 100 miljoen gulden gestegen.

Xtc-pillen in drugspand



WILLEMSTAD — De politie heeft gistermorgen een inval gedaan in een woning aan de Monte Bellostraat. In de woning werden rietjes met cocaïne aangetroffen, een plastic zak met een grote hoeveelheid xtc-pillen, een zak met cocaïne, een hoeveelheid geld, gulden en dollars en attributen om drugs te verwerken en verpakken. Deze spullen werden in beslag genomen en de 48-jarige bewoner A.L.R. werd aangehouden. Op de foto enkele van de spullen die in beslag werden genomen.

Lezing Renato Bloch:

‘Swiss Experience kan ook op Curaçao gelden’

WILLEMSTAD – De Zwitserse advocaat en jurisdisch adviseur Renato Bloch heeft gisteravond in het F. Lamboyant Centrum van Breezes een lezing gegeven, waarbij hij uitlegt waarom hij denkt dat de ‘Swiss Experience’ ook voor Curaçao kan opgaan, waarbij hij veel op ‘op elkaar lijkende commenten’ duidde.

Bloch gaf een uiteenzetting hoe Curaçao niet alleen zijn al bestaande unieke aantrekkelijkheden om bedrijvigheid te stimuleren kan behouden, maar ook hoe het eiland een nieuwe duurzame relatie met Zwitserland kan opzetten, waarop verder gebouwd kan worden. Bloch gaf zijn uiteenzetting voor vertegenwoordigers uit verschillende lagen van de lokale gemeenschap op uitnodiging van Alfredo Löwenstein, voorzitter van de Lionstone Group, die al meer dan 17 jaar actief is binnen de toeristische sector op Curaçao. Bloch sprak voor een zaal van beleidsmakers en een doorsnee van de samenleving over het menselijke kapitaal en vertrouwen als cruciale elementen voor de bevordering van bedrijfsactiviteiten. Op grond van een reeks gelijkenissen en opmerkelijke realiteiten, zowel in Zwitserland als in het autonome Curaçao binnen het Koninkrijk der Nederlanden, kwam hij snel op het idee om de ‘Swiss Experience’ te delen met een interessant en mooi land met een jonge nationale trots. Er werd een vergelijking getrokken tussen Curaçao en Zwitserland, waarbij gewezen werd op het feit dat beide landen relatief klein zijn, over weinig of geen natuurlijke grondstoffen beschikken, een hoge mate van sociale stabiliteit genieten en een goed veiligheidsgevoel hebben. Hierbij werd



Gedurende de druk bezochte lezing heeft de Zwitserse advocaat en juridisch adviseur, Renato Bloch, parallelen getrokken tussen zijn land en ons eiland.

gesteld dat er over het algemeen in Zwitserland en op Curaçao een hoge graad van acceptatie en integratie van diverse culturen heerst, wat een unieke positie oplevert. De menselijke factor wordt als hoofdbestanddeel aangemerkt in beide landen. "Zwitsers en Curaçaose naars zijn vredelievend, vriendelijk en weten wat gastvrijheid inhoudt. Alle economische sectoren zijn in hoge mate beïnvloed door de aanwezigheid of de afwezigheid van zulke factoren elders in de wereld. Het toerisme, de financiële dienstverlening, een regeling voor woningen voor welgestelde lieden zijn voor Zwitserland en natuurlijk voor Curaçao belangrijke inkomstenbronnen, die alleen maar kunnen floreren als er een gevoel heerst van economische en sociale stabiliteit en veiligheid", aldus Bloch.

Hij benadrukte dat alles wat de sociale stabiliteit en het algehele gevoel van veiligheid van een land kan ver-

beteren, van groot belang is voor de verdere vooruitgang en tevens een grote invloed heeft op de besluitvorming over zaken en investeringen, 'ongeacht of het gaat om bestaande investeerders of – wat nog belangrijker is – om nieuwe investeerders'. "Voorbeelden en ervaring leren dat onderwijs, gezondheidszorg en hoge werkgelegenheid de sleutelementen zijn voor een goede respons van de staat op de behoeften van de burgers. De financiering van zulke gebieden kan alleen veilig worden gesteld als het bedrijfsklimaat vriendelijk en aantrekkelijk is en als de economie goed draait. Transparantie en nauwkeurigheid op het financiële vlak, een relatie gestoeld op goed vertrouwen tussen de staat en de burgers, en dus ook een snelle en positieve respons van de staat op alle niveaus op alle behoeften van burgers en investeerders, een aanvaardbare belastingdruk, moderne wetgeving voor wat betreft het bedrijfsleven op

het gebied van innovaties en nieuwe technologieën", aldus Bloch. Het openstaan voor de buitenwereld, dat gepaard gaat met een nationaal gevoel van trots, staat volgens Bloch centraal in Zwitserland. Volgens hem zou de 'Zwitserse Ervaring' in een snel veranderende wereld hebben aangetoond, dat landen die ervoor strijden om hun realiteiten te behouden, te vergroten en te herstellen, op lange termijn aan het langste eind trekken en de toekomst van hun huidige komende generaties veilig weten te stellen. Bloch is mede-auteur van de vermaarde uitgave 'Switzerland Business and Investment Handbook'. Hij was tevens tussen 1999 en 2010 juridisch adviseur, en nu nog lid, van het uitvoerend comité van de hoog in aanzien staande Brits/Zwitserse Kamer van Koophandel, en vanaf 2000 maakt Bloch ook deel uit van het uitvoerend comité van de Zwitsers/Chinese Kamer van Koophandel.

Foto's: Ednael Simbo

Gestolen spullen



WILLEMSTAD — Bij een huiszoeking in een woning aan de Watlingweg (Buena Vista) gistermorgen, heeft de politie een grote hoeveelheid spullen in beslag genomen, die afkomstig waren van diefstal. Vandaag was er op het politiebureau een kijkdag, waarbij gedupeerden konden kijken of hun gestolen spullen erbij waren. Het betreft onder andere gereedschap als zaag-, slijp-, las-, spuit-, schaaf- en boormachines, hoge druk-reinigers, batterij-opladers, cirkelzagen, generatoren en compressors, maar ook flatscreen-tv's, laptops, iPads, videocamera's, printers, beamers, stofzuigers en elektrische gitaren en piano's. Ook werd een apparaat in beslag genomen, dat dijs gebruiken om rook op de dansvloer te spuiten, en een amplifier. Verder vonden de agenten tien pakjes marihuana en een kogel. Ter plaatse werd de Dominicaan K.F.V.R. (36) aangehouden.

VVD bezorgd over invloed op justitie

DEN HAAG — De Tweede Kamer is bezorgd over het gebrek aan directe invloed van Nederland op de rechtshandhaving en rechtspraak in Curaçao, St. Maarten en Aruba. "Kunt u verklaren dat u slechts in direct invloed heeft, maar toch verantwoordelijk bent op deze verschillende terreinen," aldus VVD-Tweede Kamerlid Andre Bosman in een brief aan minister Liesbeth Spies.

Aanleiding voor de vragen is het interne onderzoek van het ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties naar de effectiviteit van de ondersteuning die Nederland biedt op het gebied van rechtshandhaving, een beleid dat een direct gevolg is van de waarborgfunctie. Uit dat onderzoek bleek dat het moeilijk is om een direct verband te leggen tussen de Nederlandse hulp en het effect daarvan op de bestrijding van criminaliteit.

Spies gaf wel aan dat ze het Recherche Samenwerkings-team (RST) en de inzet van rechters en officieren van justitie wil evalueren. Bosman wil weten hoe het ministerie in de toekomst beter gaat controleren wat de Nederlandse ondersteuning oplevert. "Kunt u precies aangeven voor welke terreinen Nederland precies verantwoordelijk voor is, dankzij de inzet van Nederlandse beleidsinstrumenten? Wat voor zeggenschap komt er met deze ver-

antwoordelijkheid", vraagt hij. De VVD'er wil verder weten welke maatregelen er genomen worden om de zelfredzaamheid van de landen te vergroten zodat de inzet van Nederlandse rechters en officieren van justitie kan worden afgebouwd.

Advertenties Curaçao

DE GOUDSMID
 heeft u oud goud? laat iets nieuws maken door de goudsmid (wij nemen ook oudgoud in, daghoers)
 IJzerstraat 15 Hotel Kura Hulanda
 Tel. 462 9383
 www.degoudsmidcuracao.com

Werkzaamheden Kaminda Fraternan di Skèrpènè

WILLEMSTAD — Overheidsdienst Openbare Werken (OW) heeft namens de minister van Ruimtelijke Planning, Charles Cooper (MAN), reparatiewerkzaamheden aangekondigd aan het wegdek van de Kaminda Fraternan di Skèrpènè.

De werkzaamheden zullen vandaag van start gaan en tot zaterdag duren, waarbij de weg afgesloten zal worden vanaf de Seru Lora weg tot aan 'Sorsaka Inn'.

Het verkeer zal worden omgeleid via alternatieve routes middels bordaanduiding en oranje tonnen, waarbij de weg voor bewoners en de daar gevestigde bedrijven toegankelijk zal blijven. Voor het ter perse gaan van deze krant was er nog geen aanvang gemaakt met de werkzaamheden. De reparatiewerkzaamheden worden in samenwerking met de technische afdeling van de verkeerspolitie en de Curaçaose Wegenbouwmaatschappij (CWM) uitgevoerd.

MEGA SALE
KINDERKLEDING TOT 60% KORTING
12, 13 & 14 Apr. van 9 tot 17 uur
Bramendiweg 21

Martijn Trading is een onderneming die zich toeziet op de import, marketing, verkoop en distributie van 'fast moving, branded, consumer goods' en farmaceutische producten.

Martijn Trading heeft vestigingen op Aruba, Curaçao en St. Maarten en is al ruim 60 jaar actief op de Nederlandse Antillen en Aruba.

De groep van bedrijven biedt werkgelegenheid aan ruim 100 medewerkers (st)ers.

Martijn Trading (Curaçao) B.V., onderdeel van de Martijn Trading Groep, heeft haar activiteiten opgesplitst in de divisies Groceries, Non-Food en Health Care.

Het bedrijf heeft circa 25 medewerkers (st)ers in dienst.

Uw sollicitatie met curriculum vitae dient u binnen 10 dagen te sturen naar:

Martijn Trading (Curaçao) B.V.
 AFD. PERSONEEL & ORGANISATIE
 KAYA JOSE "JO" PINEDO Z/N
 WILLEMSTAD, CURAÇAO
 martijn.curacao@martijn-trading.com

VOOR MEER INFORMATIE:
 (599-9) 8696300
 www.martijn-trading.com

Wegens het ontstaan van een vacature zijn wij op korte termijn op zoek naar geschikte kandidaten voor de functie van:

FINANCIAL CONTROLLER

FUNCTIE INFORMATIE

Uw werkzaamheden zullen onder meer bestaan uit het verzorgen van management informatie, het opstellen van rapportages, analyses en budgetten en het bewaken van budgetten, administratieve organisatie en interne controle. Daarnaast bent u (eind-) verantwoordelijk voor incasso en bewaking van de debiteurenportefeuille. U geeft leiding aan een viertal medewerkers, welke werkzaam zijn op de afdeling Administratie. Een resultaatgerichte, pro-actieve en 'hands-on' instelling is onontbeerlijk voor het uitoefenen van deze functie. U rapporteert aan de General Manager.

FUNCTIE EISEN

- Afgeronde opleiding of laatste studiefase HEAO-BE of SPD met goede boekhoudkundige kennis
- Minimaal 3 jaar werkervaring in soortgelijke functie
- Goede kennis van/ervaring met geautomatiseerde systemen
- Sterke persoonlijkheid met leidinggevende capaciteiten
- Communicatief sterk, georganiseerd, accuraat en betrouwbaar
- Beheersing van het Nederlands en Engels in woord en geschrift

ARBEIDSVOORWAARDEN

Wij bieden de juiste kandidaat uitstekende primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden, bestaande uit: basissalaris, vakantiegeld, 13^e maanduitkering, variabele bonusregeling en een pensioenregeling.

MARTIJN TRADING
 CURAÇAO

Nieuw belastingverdrag met Duitsland

BERLIJN — Regeringsvertegenwoordigers van Nederland en Duitsland hebben vandaag in Berlijn een nieuw belastingverdrag ondertekend, dat het oude uit 1959 moet vervangen. Het nieuwe verdrag regelt onder meer dat Nederlanders die in Duitsland werken, toch gewoon hun hypotheekrente kunnen aftrekken.

In Berlijn tekende staatssecretaris Frans Weekers van Financiën voor Nederland. Behalve de compensatiegeling voor de Nederlandse grensarbeiders, zijn er ook voordelen voor het bedrijfsleven. Zo krijgen ondernemers meer zekerheid over wederzijdse investeringen tussen Nederland en Duitsland en wordt de betaling van dubbele belasting voorkomen. Weekers is blij met het nieuwe verdrag. “Duitsland is onze belangrijkste handelspartner. Dit moderne verdrag vervangt het huidige verdrag dat uit 1959 stamt en is daarmee het oudste verdrag dat Nederland nu heeft. Het is belangrijk een



De parlementaire onderzoekscommissie die de redding van Nederlandse banken bestudeerde tijdens de kredietcrisis in 2008 en 2009. Vlnr: Roos Vermeij, Fatma Koser Kaya, Rik Grashoff, Kamervoorzitter Gerdi Verbeet, Jan de Wit, Helma Nepperus en Maarten Haverkamp tijdens de presentatie van het eindrapport in Den Haag.

verdrag te hebben dat aan de eisen van deze tijd voldoet. Het stemt bovendien tot tevredenheid dat een

goed werkende regeling voor grensarbeiders is opgenomen.” Als de Tweede Kamer het

nieuwe verdrag ratificeert, kan het naar verwachting op 1 januari 2014 in werking treden.

Advocaat doet aangifte tegen OM in zaak Hund

AMSTERDAM — Advocaat Babur Beg heeft aangifte gedaan tegen officier van justitie J. Ang in de zaak over de fatale overval op juwelier Fred Hund in Amsterdam. Volgens de raadsman heeft zij tegen hem gelogen over het af luisteren van zijn cliënt, Soufiane B., in de penitentiaire inrichting.

De officier zou bovendien de directeur van de instelling hebben gevraagd de negen-tienjarige B. zonder wettelijk bevel van het Openbaar Ministerie (OM) af te luisteren, aldus Beg. “Daartoe probeert ze de directeur een strafbaar feit te laten plegen.” De advocaat stelde dat de officier heeft gelogen over waarom B. alleen bezoek mag ontvangen in een aparte ruimte en niet in de gebruikelijke bezoekerszaal, wat zou duiden op af luiste-

ren. Dat zou volgens haar onder de verantwoordelijkheid van de directeur vallen, maar die gaf weer aan dat hij in opdracht van het OM handelde. Beg deed onlangs aangifte bij de hoofdofficier van justitie. Hij wil dat Ang van de zaak wordt gehaald. De officier ontkende de beschuldigingen vandaag tijdens een zogeheten pro-forma zitting. Volgens haar is er wel degelijk een bevel uitgegaan om B. af te luisteren. Het OM verdenkt B. ervan

dat hij de juwelier bij een overval op 7 oktober 2010 van het leven heeft beroofd. Hij zou vermoedelijk samen met een ander op de bewuste avond de zaak van de broers Hund zijn binnengedrongen. Uiteindelijk schoot een van de twee de juwelier neer na een worsteling en vertrok ken ze zonder buit. Het OM is nog op zoek naar een tweede verdachte.

Het is nog niet bekend wanneer de inhoudelijke behandeling van de zaak plaatsvindt. De raadsman denkt nog na of hij getuigen wil laten horen. Hij zei hierover te twijfelen omdat eerder ‘mensen op een akelige manier zijn benaderd’.

WESTERLEE — Het gaat naar omstandigheden ‘heel erg goed’ met de Nederlandse vogelspotters die ‘vastzitten’ op de Plancius, die enkele dagen geleden vastliep in de zuidelijke Atlantische Oceaan.

Volgens Pieter van der Luit van de reisorganisatie Inezia Tours is een tweede schip onderweg om de gestrande reizigers op te halen.

Dat schip zal naar verwachting rond 18 april bij de boot zijn. Van daar uit zullen ze waarschijnlijk naar Montevideo in Uruguay gevaren worden, van waar ze naar huis kunnen vliegen.

Het schip ligt met motorpech in een baai van Zuid-Georgia, een Brits eiland in de zuidelijke Atlantische Oceaan. “Daar maken ze nu excursies.” Volgens Van der Luit is er voor minstens een maand voedsel aan boord, doet de verwarming het en

VVD, CDA en PVV dicht bij akkoord

DEN HAAG — VVD, CDA en PVV zijn dicht bij een akkoord over hervormingen en miljardenbezuinigingen op de overheidsfinanciën. De onderhandelaren streven ernaar het morgen eens te worden, melden bronnen rond de gesprekken in het Catshuis.

Premier Mark Rutte heeft inmiddels ook SGP-leider Kees van der Staaij bijgepraat. De SGP kan nodig zijn voor een meerderheid in de Tweede Kamer en is dat zeker voor een meerderheid in de Senaat. De onderhandelaren Mark Rutte en fractievoorzitter Stef Blok voor de VVD,

vicepremier Maxime Verhagen en fractievoorzitter Sybrand van Haersma Buma voor het CDA en Geert Wilders en Fleur Agema voor de PVV begonnen op 5 maart hun onderhandelingen in het Catshuis. Die waren nodig, omdat het Nederlandse overheidstekort in 2013 dreigt uit te ko-

men op 4,6 procent van het bruto binnenlands product, waar 3 procent volgens EU-regels het maximum is. Het kabinet moet daarom tussen de 10 en 16 miljard euro bezuinigen. De onderhandelaren hopen dat als ze het morgen eens zijn, het Centraal Planbureau de voorstellen in de loop van volgende week heeft kunnen doorrekenen. Daarna worden ze ter goedkeuring voorgelegd aan de fracties van de drie partijen.

Compensatie Vodafone: vier dagen gratis bellen

RIJSWIJK — Vodafone biedt al zijn klanten vier dagen gratis bellen en sms'en als compensatie voor de storing van vorige week. De telecom-operator heeft dat vandaag laten weten. Na een brand in een belangrijke netwerkklocatie van Vodafone in Rotterdam vorige week waren er dagenlang grote problemen.

Vodafone-klanten kunnen nu van 2 tot en met 5 mei de hele dag gratis bellen en sms'en binnen Nederland. Dat geldt zowel voor de prepaid-klanten als de abonnees. Klanten met een data-abonnement voor

tablets krijgen 10 procent korting op het abonnement in mei. Door een brand naast het Vodafone-pand in Rotterdam viel op 4 april een van de grootste netwerkcentrales van Vodafone

force uit en kregen klanten in de regio Den Haag-Rotterdam problemen met bellen, sms'en en mobiel internetten. Topman Rob Shuter van Vodafone Nederland zegt het ongemak in de afgelopen periode voor de klanten te betreuren en hoopt met dit gebaar de pijn te verzachten. Het bedrijf heeft in totaal 5,3 miljoen klanten. Een kwart van hen had volgens Vodafone hinder van deze storing.

‘Vogelspotters op gestrand schip in orde’



Het schip Plancius.

kunnen de passagiers douchen. Volgens Van der Luit zijn de reizigers wel teleurgesteld dat hun geplande reis er anders uitziet dan

van tevoren gedacht, maar ‘ze zijn gestrand bij een van de mooiste natuurservaten van de wereld’. De groep van ongeveer twintig

Nederlanders maakt deel uit van een reisgezelschap van een kleine 100 mensen van verschillende nationaliteiten.

NFI werkt achterstand onderzoeken weg

DEN HAAG — Het Nederlands Forensisch Instituut (NFI) levert steeds sneller onderzoeken af. In vijf jaar tijd daalde de levertijd van de resultaten van forensisch onderzoek met 90 procent tot gemiddeld iets meer dan twee weken. Over heel 2011 was de gemiddelde levertijd nog achttien dagen. Dat heeft directeur Tjark Tjin-A-Tsoi vandaag gezegd naar aanleiding van de publicatie van de jaarcijfers.

In het verleden klonk vanuit politie en justitie regelmatig de kritiek dat uitslagen van forensisch onderzoek lang op zich lieten wachten. “Onze grootste klanten hadden daar last van en daarom hebben we daar de afgelopen jaren flink op ingezet”, aldus Tjin-A-Tsoi. Het NFI leverde in 2011 ruim 50.000 onderzoeksrapporten af. De belangrijkste redenen waarom onderzoeken bleven liggen, was de ‘onvoorstel-

baar grote’ achterstand van 18.000 zaken die het NFI in 2007 had. Die is vorig jaar definitief weggewerkt. De directeur zegt dat er nu veel betere afspraken liggen met politie en justitie over welke onderzoeken moeten worden geleverd en wat de levertijd daarvoor is. Bovendien is het NFI veel efficiënter gaan werken, stelt Tjin-A-Tsoi. “Bijvoorbeeld bij onderzoek naar DNA-sporen op een broek

of een bivakmuts. Dat gaat in allerlei stappen: bemonstering, het lab en een deskundige die daarnaar moet kijken. Vroeger zaten tussen die stappen wachttijden en die hebben we nu weten weg te werken.” Ook met de komst van steeds geavanceerdere technologie denkt Tjin-A-Tsoi nog winst te boeken. De rek qua tijdswinst gaat er overigens wel langzaam uit, want ‘complexe onderzoeken kosten nu eenmaal tijd’. Volgens de directeur doet het sneller werken niets af aan de betrouwbaarheid. “De technologie is betrouwbaar en de winst in het voorkeomen van wat chittijden heeft daar ook geen gevolgen voor.”

Marokkaanse voorlichting tegen drugsrunners

ROTTERDAM — De Marokkaanse gemeenschap in Rotterdam verwierpt de drugsactiviteiten van jonge drugsrunners uit hun gemeenschap. Een serie voorlichtingsbijeenkomsten door heel Rotterdam moet Marokkaanse ouders meer bewust maken van de gevolgen als hun kinderen in de drugswereld terecht komen.

Dat zei Jhamal Farissi vandaag namens acht Marokkaanse organisaties in Delfshaven in een reactie op de oproep van de Rotterdamse burgemeester Ahmed Aboutaleb. De Maastrichtse burgemeester Onno Hoes was gisteren bij zijn collega om daar onder meer de problemen met drugsrunners uit Rotterdam te bespreken. Deze jongens gaan naar Maastricht om aan de grens mensen op agressieve wijze naar drugs panden te brengen. Aboutaleb sprak in ferme bewoordingen over de verantwoordelijkheid, die de Marokkaanse gemeenschap

niet neemt maar wel moet nemen. Hij kreeg daar eerder veel lof over toen hij na de moord op Theo van Gogh in scherpe bewoordingen de Marokkaanse gemeenschap aansprak op haar verantwoordelijkheid. Deze keer zei hij: “De gemeenschap heeft het gif zelf gezaaid, dan moet die nu ook maar voor het tegengif zorgen.” Farissi erkent dat de gemeenschap last heeft van drugsrunners, omdat het fenomeen zijn uitstraling heeft op de goedwillende Marokkanen. “Het zorgt voor negativiteit, terwijl er juist zo veel positiefs gebeurt”, aldus

Farissi, die ook bestuurslid is bij de Samenwerkende Marokkaanse Organisaties Rijnmond (SMOR). Bijna 30 Marokkaanse organisaties in Rotterdam gaan met hulp van de gemeente een voorlichtingscampagne opzetten. “Ouders zijn zich vaak niet bewust van de consequenties als hun kinderen in drugs handelen. Daar willen we ze op wijzen. Ouders moeten zich meer afvragen wat hun kind op straat uitspookt.” ‘Verdachte Marokkanen’ op straat aanspreken in hun vaak dure auto’s, ligt volgens Farissi moeilijk in de gemeenschap. “Je kunt hoogstens vermoeden dat ze crimineel zijn.” Volgens Aboutaleb weet de gemeenschap wel degelijk om welke jongens het gaat. En die moeten hard worden aangesproken op hun activiteiten, vindt hij.

Nederland na 2014 ‘betrokken’ bij Afghanistan

DEN HAAG — Nederland blijft ook na 2014 betrokken bij Afghanistan, maar welke vorm dit gaat aannemen is nog niet duidelijk. Dat zei minister Uri Rosenthal van Buitenlandse Zaken vandaag tijdens een debat in de Tweede Kamer ter voorbereiding op de Na vo-top volgende maand in Chicago.

Op die top in de Verenigde Staten wordt besloten over de betrokkenheid van het bondgenootschap bij Afghanistan na 2014. Aan het eind van dat jaar moeten volgens de planning de laatste buitenlandse gevechtstroepen het land hebben verlaten.

Rosenthal zei dat de vorm van de Nederlandse hulp na 2014 onder meer afhangt van wat andere landen gaan doen. “We zullen de schaarse middelen zo effectief mogelijk moeten gebruiken.”

RvS kritisch over aanscherping gezinsmigratie

DEN HAAG — De Raad van State (RvS) is kritisch over de plannen van het kabinet om de eisen voor gezinsmigratie aan te scherpen. Dat blijkt uit het gisteren vrijgegeven advies.

De raad vreest ‘een toename van procedures en onnodig verlies van tijd, geld en spanningen, waar het streven van de regering erop is gericht het aantal procedures juist terug te dringen’.

Voor zover de plannen bedoeld zijn om fraude en schijnhuwelijken tegen te gaan, vindt de RvS dat er per geval moet worden geoordeeld en dat het algemeen afschaffen van bepaalde vor-

men van gezinshereniging ‘geen passende oplossing’ is. De mogelijkheid voor een tijdelijke verblijfsvergunning voor vier maanden om in Nederland een huwelijk of geregistreerd partnerschap aan te gaan, wanneer dat in het land van herkomst niet kan (bijvoorbeeld bij een homohuwelijk), is volgens de RvS ‘onevenwichtig’. Ze past

niet bij de andere plannen. Een vreemdeling die voor gezinshereniging naar Nederland is gekomen, komt nu nog na drie jaar in aanmerking voor een zelfstandige verblijfsvergunning. In het ontwerpbesluit wordt die termijn verlengd naar vijf jaar, maar de RvS stelt dat niet wordt aangetoond dat dit nodig is.

PvdA: Uitzonderingspositie voor vluchtelingen

DEN HAAG — Het kabinet wil dat immigranten zelf de (financiële) verantwoordelijkheid nemen voor hun inburgering, maar de PvdA wil dat voor echte vluchtelingen een uitzondering wordt gemaakt. Dat zegt Martijn van Dam van de partij.

De vluchtelingen moeten ook kosteloos maatschappelijke ondersteuning krijgen, want ze hebben geen enkel sociaal netwerk. “Het gaat om mensen die hun leven niet zeker waren in hun vaderland. We moeten ze niet alleen een veilig heenkomen bieden, maar ook een toekomst.” Van Dam hoopt het CDA deze week over de streep te trekken en wijst erop dat er in de achterban van deze

partij nogal wat personen zijn die zich om vluchtelingen bekommeren. Hij heeft verder ook niet veel op met de wijzigingen van de Wet Inburgering in het algemeen. Het kabinet doet te weinig aan de echte integratieproblemen, zegt hij, en is meer bezig met symbolen om de PVV tevreden te houden. Van Dam kwam tijdens het debat gisteren stevig in aanvaring met Joram van Klaveren van de PVV, die

de PvdA onder meer de verantwoordelijkheid voor de ‘massa-immigratie’ en ‘gekke ideeën’ verweet. Van Dam was getergd: “Stel nou eens een beetje een vraag op niveau, dan kunnen we een goed debat hebben!” In de Kamer zijn nog veel vragen over de schuld waarvan inburgeraars zich hvoor hun inburgering moeten steken, over voor wie het voorgenomen sociale leenstelsel open moet staan, over het aanbod van cursussen en over het intrekken van de verblijfsvergunning als het inburgeren uiteindelijk verwijtbaar niet lukt.

Overleden

Raymond F. Eckmeyer 10-04-2012
Mercedes J. Lepelaars-Winklaar 08-04/2012
Sr. Nicolas Everon 11-04-2012
Paul Friedman 11-04-2012



Losse
Verkooppunten
Amigoe di Aruba

- Amsterdam Manor
- Bloemond Supermarket
- Botica Eagle
- Botica Noord
- Bright Bakery
- Bruna
- Cheng's Supermarket
- Circle K
- Classic Supermarket
- Fa Yang Supermarket
- Food Center
- Kong Hing
- Ling & Sons
- Mundo Nobo Supermarket
- NG Supermarket
- Plaza Bookshop
- Springfield Supermarket
- Superfood
- Texaco Sasaki
- Texaco Seroe Blanco
- Texaco Wayaca
- Valero Blvd
- Valero St.Cruz
- Wei Ming Supermarket

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:
Sigrid Hammelburg
E-mail: directie@amigoearuba.aw

Redactie:
Sharina Henriquez (coördinator)
Alex Lacle
Ariën Rasmijn
Mirte de Rozario (corrector)
Merlijn van Lelyveld
redactie@amigoearuba.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (abonnements)
Grecia Willems (advertenties)
admin@amigoearuba.aw

Opmaak:
Zulma Kock
aviso@amigoearuba.aw

Verkoop:
Shannon Henriquez
shannon@amigoearuba.aw

Damaris Ridderstap
driderstap@amigoearuba.aw

Distributie:
Zulaika Kelly, Zulma Kock
abonnement@amigoearuba.aw

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank #20651903
Banco di Caribe #81027801



De Minister van Integratie, Infrastructuur en Milieu is voornemens in het openbaar aan te besteden:

Het project: "Aanleg spiraalrotonde bij kruising van Ringweg 3 en Green Corridor"

Volgens bestek: Iv-Car #001 - 2012

Korte omschrijving van het werk:
Het reconstrueren van het bestaande kruispunt voor de luchthaven Reina Beatrix.

Uitvoeringstermijn: 26 werkdagen na datum van aanvang.

Het bestek is vanaf **11 april 2012** verkrijgbaar bij DOW tegen betaling van **Afl. 1.250,-**. De betaling is te voldoen bij de kassier van de Dienst voor Openbare Werken (DOW). De openbare beschikking ligt ter inzage vanaf **13 april 2012** te DOW bij het Secretariaat van de Directie.

Inlichtingen worden verstrekt op **26 april 2012** om 10.00 uur te DOW. De Nota van Inlichtingen wordt vastgesteld op **24 april 2012** en is vanaf die dag verkrijgbaar bij het Secretariaat. De openbare aanbesteding vindt plaats op **11 mei 2012** om 11.00 u.m. op het kantoor van de Directeur Dienst Openbare Werken. De L.O.A. L.B. 1996 nr. 58 is op deze aanbesteding van toepassing. De directievoering is in handen van de Dienst Openbare Werken. De gestanddoen ingetijd is 50 dagen.

De inschrijver moet bij zijn inschrijving de volgende verslagen overleggen:
1. Bereidheidsverklaring van een lokale bank tot het instellen van een bankgarantie;
2. Bewijs van inschrijving in het register van de Kamer van Koophandel;
3. De staat van eenheidsprestaties voor verwerking van meer- en minderwerken;
4. Overige verslagen zijn opgenomen in het bestek.

Inschrijving dient te geschieden op het bij het bestek gevoegde en gewaarmerkte inschrijvingsformulier.

With 8 fish fingers, crabsticks, mozzarella cheese, onion, green pepper, parsley, garlic and juicy pineapple with a delicious lemon juice to taste.
-Also We Have Scampi Pizza and Codfish Pizza-
Now you don't need a big budget to enjoy a big FISH FEAST

Sasaki – Royal Plaza – Piedra Plat  *Eat Laugh Share*

Open Sesame...

For all your natural furniture, art, gifts, and accessories

Avenida Milio Croes 70 | Tel 521-1188
Monday - Saturday, 10-6 | www.homeandnaturearuba.com

Wijzig van apotheek in de maand april en
kies de apotheek waar uw gezondheid centraal staat

Wijzingsformulieren zijn verkrijgbaar bij onze apotheken en kunnen gedownload worden van onze Facebook Pagina.

Onze voordelen:

- 10% korting op geneesmiddelen en de meeste drogisterij-artikelen
- medicatiebewaking
- 4 vestigingen*
(lever uw recept in bij een van onze apotheken en haal uw medicijnen op bij een van de anderen)

• Eagle	(vlakbij het hospital)	587-9011
Maria	(Santa Cruz)	585-8145
Noord	(tegenover Giselle)	586-4606
Seroe Preto	(San Nicolas)	584-4833

Wij zijn open van 8.00 am - 8.00 pm 6 dagen per week

 Info@boticadiservicio.com  www.facebook.com/boticadiservicio

Doorgereden na aanrijding

KRALENDIJK — De politie kan nog steeds geen bijzonderheden meld en van het ongeval op zaterdag 7 april, waarbij een bestuurder van een motorfiets ernstig gewond raakte. Het slachtoffer is voor specialistische hulp urgent naar Aruba vervoerd.

Het slachtoffer, dat volgens de politie met zijn voertuig kunstjes aan het uithalen was op de Kaya Caribe ter hoogte van Victoria Snack, werd door een tegemoetkomende auto aangereiden. Hij raakte daardoor zwaar gewond en werd met spoed naar het ziekenhuis vervoerd. Zijn verwondingen waren zo ernstig dat diezelfde avond besloten werd om hem voor verdere behandeling naar Aruba over te brengen. Het bijzondere in dit geval is dat de bestuurder na de aanrijding is doorgereden. Ter plekke bleef echter het kenteken van de auto achter. De politie kan nog steeds niet melden of de bestuurder inmiddels is aangehouden en hoe het nu gesteld is met het slachtoffer.

Scooterongeluk

KRALENDIJK — Op de Kaya Avelino J. Cecilia verloor de bestuurder van een scooter ter hoogte van het Surinaams Bar Restaurant de macht over het stuur.

Zij botste daardoor tegen een langs de kant geparkeerde auto. Met de ambulance is zij naar het ziekenhuis vervoerd. De afdeling Verkeer heeft de zaak in onderzoek.

Overval

KRALENDIJK — Een toeriste is het slachtoffer geworden van een overval.

In een woning aan de Kaya Uranus is een vrouw door twee onbekende mannen aangevallen en beroofd van een geldbedrag. Volgens de dame waren beide donker gekleurde mannen ongeveer 1.65 meter lang. Zij droegen bij de overval een masker. De recherche heeft de zaak in onderzoek.

Woninginbraak en diefstal

KRALENDIJK — In het Paasweekende heeft de politie verschillende meldingen gekregen van woninginbraak en diefstal.

Uit een bedrijf gelegen te Sorobon Beach werden drank, consumptiegoederen, vruchten en diverse andere artikelen meegenomen. Onbekenden zijn een werkplaats aan de Kaminda Lagun binnengedrongen door een kozijn van een deur te vernielen. Daarbij hebben zij koperen buizen, een gascilinder, een brander, 25 dozen tegels, 2 oranje verlengsnoeren en een aantal boren van een boormachine meegenomen. Uit woningen aan de Kaya Carlos A. Nicolaas en de Kaya Jan N.E. Craane zijn zwemspullen, kleding en een auto wiel ontvreemd. Van een personenauto, die bij Sorobon Beach geparkeerd stond, werd het rechterportier door onbekenden verbogen. De politie heeft deze zaken in onderzoek.

ORANJESTAD — Een demonstratie staat gepland voor vandaag als protest tegen de plannen van de overheid om 31 olietanks te bouwen in The Farm in de directe omgeving van de hoofdstad van St. Eustatius, Oranjestad. Deelnemers aan de demonstratie hebben zich vandaag om half drie verzameld bij het Government Guesthouse, zoals door Statia Safe and Sound Foundation werd bekendgemaakt.

Het voor vandaag geplande debat van de Eilandsraad van St. Eustatius heeft de uitbreidingsplannen van NuStar Statia Terminal als onderwerp. De Eilandsraad zou zich voor het eerst buigen over het onderwerp. Zoals door Statia Safe and Sound Foundation is verklaard heeft de raad nog steeds de macht en autoriteit om deze ontwikkeling te stoppen. Meer dan 1300 bezwaren en protesten werden ingediend tegen de uitbreidingsplannen van NuStar Statia. Statia Safe and Sound Foundation heeft de indruk dat de bezorgdheid van deze personen en organisaties genegeerd wordt door de Eilandsraad en het Nederlandse ministerie van Infrastructuur en Milieu.

De demonstranten willen de leden van de Eilandsraad wijzen op hun verplichtingen tegenover het volk dat zij vertegenwoordigen en

de macht die zij hebben om alle beslissingen van het Bestuurscollege te corrigeren. De Eilandsraadvergadering zou om één uur beginnen. NuStar is het laatste onderwerp op de agenda. Andere agendapunten zijn de aanstelling van een accountant voor de eilandelijke overheid, begrotingswijzigingen en het bezit en beheer van Sea Cable.

Geen beklonken zaak

De leider van de Democratische Partij (DP) tevens lid van de Eilandsraad Reuben Merkman heeft de garantie gegeven dat de uitbreiding van NuStar Statia Terminal nog geen beklonken zaak is. Merkman haalde dit aan tijdens het programma van de Regeringsvoorlichtingsdienst en bevestigde dit in twee televisieprogramma's. Hij vroeg zich af hoe er gesproken kan worden van een afgeronde aangelegenheid,

‘Uitbreiding geen beklonken zaak’

Anti-NuStar demonstratie tijdens debat in Eilandsraad

indien het hoogste regeerorgaan in St. Eustatius, de Eilandsraad, nog geen kans heeft gehad deze uitbreiding te bespreken. Merkman verklaarde dat diverse belangengroepen een rechtszaak waren begonnen en bezwaarschriften hadden ingediend tegen de uitbreiding. “Deze zaken moeten nog opgelost worden voor men kan spreken van een overeenkomst.”

“De Eilandsraad heeft de nodige informatie om deze overeenkomst naar eer en geweten te kunnen goedkeuren nog niet ontvangen. Men heeft nog veel vragen over de financiële overeenkomst en de geschiedenis van het project. Dit project wordt al bijna twee jaar besproken, maar men heeft er niets van vernomen tot december 2011”, aldus Merkman. Ex-gedeputeerde Clyde van Putten en financieel adviseur Xavier Blackman hadden de Centrale Commissie ingelicht over een akkoord dat men had bereikt met NuStar NV over de uitbreiding van de olieopslag in Cul-de-Sac. In de overeenkomst was ook een financiële regeling voor tien jaar opgenomen.

Een paar weken daarna gaf

NuStar een overzicht aan de Eilandsraad van de voorgestelde uitbreiding. “Deze presentatie was zeer informatief, maar belangrijke vragen bleven nog onbeantwoord”, stelde Merkman. “Een beslissing van de kant van het Bestuurscollege bleef weer uit en er werd geen informatie aan het publiek verschaft. Meteen na de val van de coalitie die het Bestuurscollege steunde (PLP/UPC/STEP, red.) werd vernomen dat er een overeenkomst was getekend door het Bestuurscollege”, zei Merkman, die wees op de hoeveelheid vragen rond dit project. “Hoe ethisch kan de ondertekening van een dergelijk belangrijk project door een Bestuurscollege, dat niet gesteund werd door een meerderheid in de Eilandsraad, genoemd worden?” luidde de vraag van Merkman. Hij vroeg zich af tegen welke achtergrond het akkoord getekend was. Was de juiste procedure gevolgd? Had men de bevolking van St. Eustatius behoorlijk ingelicht over de sociale, economische, lichamelijke en medische gevolgen van dit project? De DP wist een nieuwe coalitie

te vormen met het onafhankelijke lid van de Eilandsraad Millicent Lijfrock. Merkman haalde aan dat de DP altijd het standpunt had ingenomen dat de uitbreiding achter de heuvel moest plaatsvinden en als dat niet haalbaar was, in Cul-de-Sac. “In het belang van St. Eustatius kon een dergelijk belangrijk project niet opzij worden gezet. Voor ik dit project echter mijn zegen geef moet ik goed ingelicht zijn over alle aspecten van deze uitbreiding.”

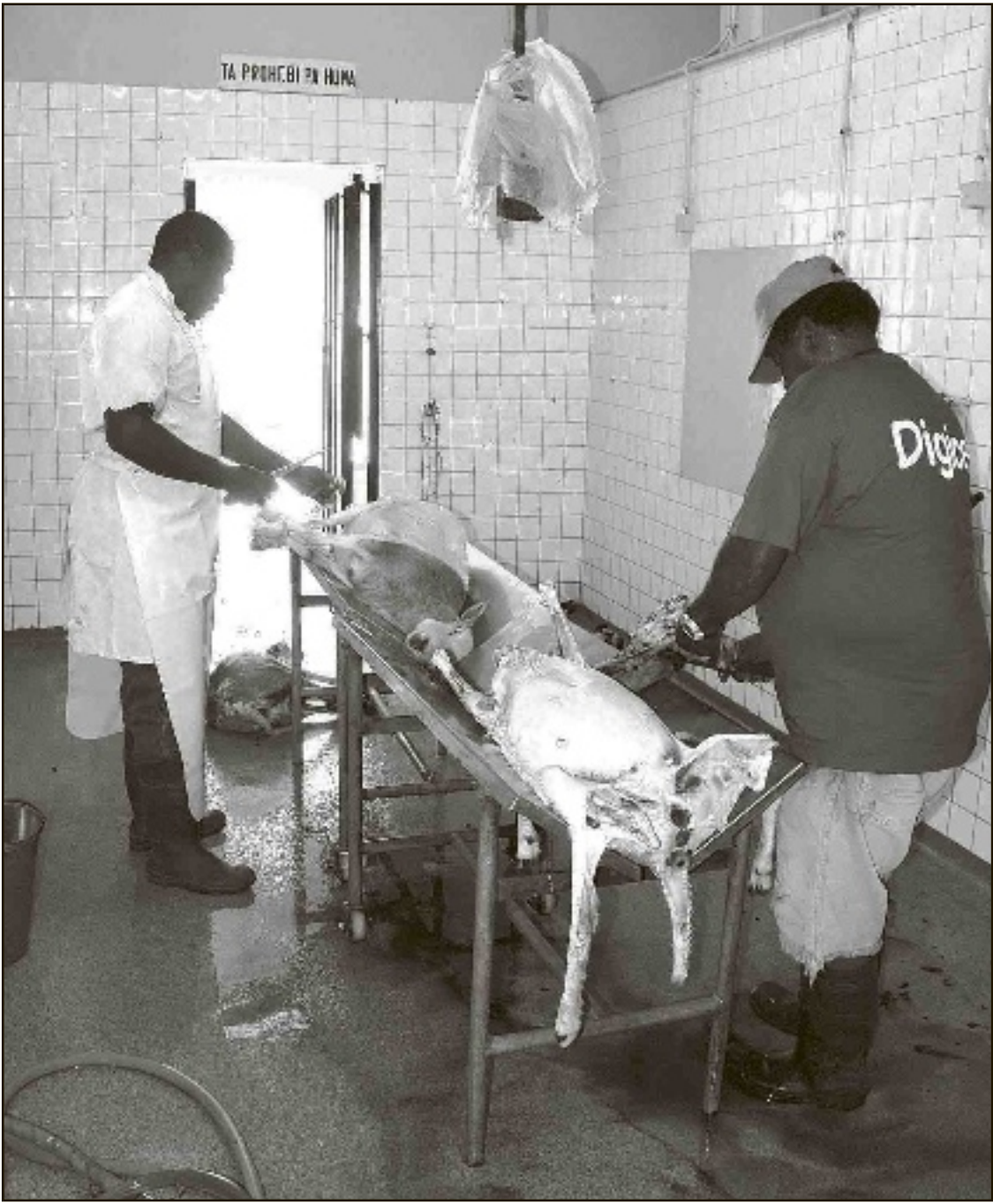
Merkman stelde dat hij niet akkoord ging met de financiële overeenkomst, die het vorige Bestuurscollege met NuStar had bereikt. Hij vroeg zich af of St. Eustatius eerlijk werd behandeld met de aanwezigheid van de multinational op het eiland. Volgens de financiële overeenkomst moest NuStar in een periode van tien jaar met een bedrag van vijftig miljoen bijdragen in de overheidskas. Hij verwees naar de winst die NuStar elk jaar boekte. De belastingopbrengsten gaan grotendeels naar Nederland, zoals de wet voorschrijft. Merkman vindt dat gedeputeerde Koos Sneek een verzoek moet indienen, zodat

een gedeelte van de belastinggelden die op St. Eustatius worden geïnd ten bate van het eiland wordt gebruikt. Hij vroeg zich af wat voor baat het eiland had bij NuStar, dat al dertig jaar op het eiland aanwezig is.

Een ander probleem schuilt in de startbaan van het vliegveld. Jarenlang heeft de regering gevormd door de DP getracht financiering te zoeken voor de uitbreiding van de startbaan, zodat grotere vliegtuigen hiervan gebruik kunnen maken. Merkman zou gesproken hebben met experts, die hem verzekerd hebben dat de startbaan de uitbreiding van NuStar niet in de weg staat.

Luchtvaart is gebonden aan regels. St. Eustatius handhaaft de regels van de International Civil Aviation Organization, terwijl Nederland zich aan Europese voorschriften houdt. Merkman merkte op dat hij luchthavenmeester Ellis Schmidt zou verzoeken alle belangrijke informatie aan de Eilandsraad door te geven. De uitbreiding brengt NuStar tot een afstand van meer dan vierhonderd meter van de luchthaven en de landingsbaan.

Gerenoveerd slachthuis weer in bedrijf



Er wordt weer geslacht.

KRALENDIJK — Het slachthuis of ‘abattoir’ aan de Kaminda Lagunis, na te zijn gerenoveerd, sinds vorige week woensdag weer volop in bedrijf. Er wordt weer geslacht.

Onlangs nam directeur Jonathan Jukema van de

nieuwe directie Ruimtelijke Ontwikkeling, waaronder de dienst Landbouw, Vee- en Visserij (LVV) ressorteert, een kijkje bij het slachthuis. Hij werd daarbij uitgebreid ingelicht door het hoofd L. V. V. Raaymond Emers, en keurmeester Kenneth Scherptong over

de werkzaamheden. Sinds afgelopen woensdag kan er weer geslacht worden. Naast het slachten vindt er ook vleeskeuring plaats. Het slachten geschiedt op afspraak. Voor meer informatie kan gebeld worden naar het telefoonnummer 717-4393.

KRALENDIJK — Gedeputeerde Burney el Hage wil een contactpersoon aanstellen in Den Haag, die als de ‘oren en ogen’ van het eilandsbestuur gaat functioneren. Deze sleutelfiguur zal het Bestuurscollege constant en tijdig op de hoogte moeten houden van wat zich in Den Haag afspeelt, zodat de eilanden tijdig betrokken kunnen worden bij de besluitvorming over onderwerpen die hen aangaan. Dit zal de communicatie met Den Haag ook aanmerkelijk verbeteren, aldus El Hage.

Het is van essentieel belang, aldus El Hage, om de communicatie met ‘politiek Den Haag’ te professionaliseren. St. Eustatius en Saba ervaren dezelfde problemen als Bonaire. Dit is gebleken tijdens de onlangs gehouden BES-week, toen de eilanden intensief met elkaar optrokken en in gesprek met Nederland constateerden dat zij een informatieachterstand hebben ten opzichte van Nederland. El Hage zegt dat tijdens de genoemde week zowel in het parlement als in de senaat is gebleken dat de eilanden zich te afhankelijk opstellen en een afwachtende houding aannemen. Ze zijn heel afhankelijk van informatie van de ministeries, die al dan niet via de Rijksvertegenwoordiger wordt verkregen. El Hage vraagt zich af of alle relevante informatie ook daadwerkelijk de eilanden bereikt en zegt de indruk te hebben dat de eilanden achter de feiten aanhollen en vaak te laat zijn om de besluitvorming te kunnen beïnvloeden. El Hage benadrukt dat dit geen verwijt is aan de ministeries, noch aan de Rijksvertegenwoordiger. De Rijksvertegenwoordiger, hoe behulpzaam hij de eilanden



Gedeputeerde Burney el Hage

ook is, is in dienst van het ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksaangelegenheden en kan dus geen onafhankelijke bron zijn. Daarom vindt de Bonairiaanse bewindsman dat – net als Nederland oren en ogen nodig heeft in Caribisch Nederland – het ook belangrijk is voor de eilanden om eigen oren en ogen te hebben in Den Haag. Indien dit was gebeurd sinds 10-10-10, volgens El Hage, zouden de eilanden nu niet regelmatig gebombardeerd worden met besluiten uit Den Haag, die een grote impact hebben op de bevolking, zonder dat de eilanden hebben deelgenomen aan de besluitvorming. El Hage: “Als wij veel eerder waren betrokken bij het overleg, zou hier waarschijnlijk re-

kening mee zijn gehouden en zouden wij tijdig op de hoogte zijn van wat er stond te gebeuren en konden wij onze burgers informeren.” El Hage is van mening dat er op korte termijn een voorziening moet komen, waardoor het Bestuurscollege bij wijze van spreken dagelijks op de hoogte wordt gesteld van wat er zich afspeelt in en rond de regering, het parlement en de senaat. Hij denkt daarbij concreet aan het aanstellen van een contactpersoon tussen het Bestuurscollege en Den Haag. Deze persoon zal alle belangrijke documenten, stelt zich constant op de hoogte van de agenda van het Nederlands parlement en doet verslag van de debatten, die daar gevoerd worden en die van belang zijn voor de eilanden. “Wij moeten tijdig op de hoogte zijn van alles wat zich daar afspeelt, zodat wij Den Haag tijdig ons standpunt kenbaar kunnen maken. Wij moeten er op een actievere manier voor zorgen dat onze onderwerpen op de agenda komen in Den Haag”, aldus El Hage. De bewindsman stelt zijn collega's uit St. Eustatius en Saba voor om samen deze zaak te regelen. Hij is van mening dat indien dit goed gebeurt, de communicatie tussen Den Haag en de eilanden aanmerkelijk zal verbeteren.

Advertenties Curaçao



Nieuw elektriciteitstarief

PHILIPSBURG — De minister van Economische Zaken Franklin Meyers (UP) verklaarde dinsdag dat de nieuwe Gebe-tarieven voor elektriciteit per 1 mei van kracht zouden worden. De nieuwe tarieven houden een prijsvermindering van vier cent in voor alle categorieën consumenten.

Het Bureau Telecommunicatie, Post en Utiliteiten (BTPU) op Curaçao werd vorig jaar door de ministers van Energie en Economische Zaken benaderd om het huidige tarievenstelsel

van Gebe, zoals voorgesteld door Kema, te bestuderen. Gebe hanteert een basis-tarief voor stroom van 29 cent. De prijsverlaging met vier cent brengt het basis-tarief van Gebe terug tot 25

cent met ingang van 1 mei. De tarieven worden om de zes maanden bestudeerd gedurende de komende achttien maanden tot de overdracht van de Gebe-aandelen en de afronding en invoering van de bijkomende regelingen. Een verlaging van het basis-tarief betekent voor de gebruiker een lagere rekening aan het eind van de maand.

Informatieavond Ombudsman

KRALENDIJK — De Kamer van Koophandel organiseert op maandag 16 april een informatieavond met de Nationale Ombudsman.

De avond is specifiek bedoeld voor ondernemers en wordt van 19.00 tot 21.00 uur gehouden in de Peter Hughes Meeting Room van Divi Flamingo Beach Resort & Casino. Hierbij zal uiteen-

gezet worden wat het begrip Nationale Ombudsman inhoudt, wanneer een beroep gedaan kan worden op de Nationale Ombudsman en wat deze specifiek kan betekenen voor ondernemers. Voor de ondernemers is er op dinsdag 17 april gelegenheid om de Ombudsman te spreken bij de Kamer van Koophandel aan de Kaya Grandi 67.

EURO

Onder druk

AMSTERDAM — De Europese beurzen lieten vandaag een gemengd beeld zien. In Amsterdam duwde een fors koersverlies van olieconcern Shell de AEX-index in de min. Ook bleek dat Italië opnieuw een hogere rente moest aanbieden om zijn staatsobligaties aan de man te brengen. “De beurs ligt er best redelijk bij, maar de winst wordt weggevaagd door Shell. Alle opwindung over een mogelijk olielek lijkt ons wat overdreven. Het is niet duidelijk of de olieplek uit een bron afkomstig is. Shell weegt echter zwaar in de AEX en dat geeft een vertekend beeld. Anders had de beurs w aarschijnlijk een kleine plus laten zien”, aldus analist Tom Muller van Theodoor Gilissen. De AEX-index in Amsterdam noteerde aan het einde van de ochtend 0,6 procent lager op 305,85 punten. De Mid-Kap-index voor middelgrote fondsen klom 0,1 procent tot 514,99 punten. De beurs in Frankfurt won 0,3 procent. Parijs en Londen verloren tot 0,4 procent. De euro was 1,3120 dollar waard, tegen 1,3110 dollar aan het eind van de Europese beurshandel gisteren. De prijs van Amerikaanse olie steeg 0,3 procent tot 103,08 dollar per vat, terwijl Brentolie 0,1 procent steeg tot 120,32 dollar per vat. De euro op Curaçao steeg vandaag naar 2,3214 tegen 2,3175 gulden gisteren.

TOKIO

Voorzichtig

TOKIO — De beurs in Tokio heeft vandaag een einde gemaakt aan de neerwaartse reeks. Na zeven opeenvolgende dagen van koersverliezen stapten beleggers weer voorzichtig in de markt. De stemming werd daarbij gesteund door hogere slotstanden in New York en Europa. De Nikkei sloot 0,7 procent hoger op 9524,79 punten. Een stijging van de Japanse yen ten opzichte van de Amerikaanse dollar hield de winsten onder de exporteurs beperkt. Ook hielden beleggers hun ogen gericht op buurland Noord-Korea, dat tegen de internationale afspraken in een langeafstandsraket wil lanceren. Hitachi Construction Machinery sloot stevig hoger met een winst van 4 procent. Volgens de zakenkrant Nikkei zal de jaarwinst van de Japanse maker van bouwmachines hoger uitvallen dan verwacht. De andere beurzen in het Verre Oosten lieten vandaag ook overwegend kleine winsten zien. In Hongkong noteerde de Hang Seng 0,7 procent hoger in de middaghandel. De All Ordinaries in Sydney klom 0,7 procent onder aanvoering van de grondstofbedrijven. In Seoul, waar de beurs gisteren gesloten was, zakte de Kospi 0,4 procent.

WALL STREET

Hoger

NEW YORK — In New York zijn de beurzen vandaag licht hoger geopend. De Amerikaanse beurzen lijken daarmee een voorzichtige poging te ondernemen om het herstel van een daerder voort te zetten. De stemming wordt daarbij gedrukt door een tegenvallend cijfer over de Amerikaanse arbeidsmarkt. De Dow Jonesindex noteerde enige minuten na de openingsbel 0,2 procent hoger op 12.827 punten. De S&P 500 steeg 0,2 procent tot 1370 punten en de technologiebeurs Nasdaq klom 0,3 procent tot 3023 punten. Beleggers kijken uit naar de kwartaalresultaten van internetconcern Google, die na de slotbel naar buiten worden gebracht. Op macro-economisch vlak werd voorbeurs bekendgemaakt dat de aanvragen voor een werkloosheidsuitkering in de Verenigde Staten de afgelopen week onverwacht sterk zijn gestegen tot het hoogste niveau sinds januari.

Banken en verzekeraars: Kabinet is aan zet

DEN HAAG — Het kabinet moet op de huizenmarkt duidelijkheid gaan geven voor de langere termijn. Dit vinden de banken en verzekeraars. Een woordvoerder van de Nederlandse Vereniging van Banken (NVB) stelde vandaag dat ‘de bal ligt in het Catshuis’, waar regeringspartijen VVD en CDA met gedoogpartner PVV onderhandelen over nieuwe hervormingen en bezuinigingen.

De hypotheekverstrekkers hebben al een tijd last van de malaise op de woningmarkt. Het Verbond van Verzekeraars ziet al zeker 1,5 jaar een krimp in de markt en spreekt vandaag met makelaarsvereniging NVM ook van ‘een dieptepunt’. Volgens de verzekeraars wachten potentiële huiskopers af en haken ze af

wegens onzekerheid over de hypotheekrenteaftrek, de hoogte van de overdrachtsbelasting, de waarde van woningen en de afnemende baanzekerheid. “Wij kijken nu vooral naar het kabinet, of dat met plannen komt die zekerheid voor de langere termijn kunnen bieden en ook de toegang tot de woningmarkt voor starters kunnen verbeteren”, aldus een woordvoerder van het Verbond van Verzekeraars. De verzekeraars hebben al eerder aangegeven dat ze de voorstellen, die 22 hoogleraren onder leiding van Lans Bovenberg onlangs hebben gedaan, een goede basis vinden om de woningmarkt uit het slop te halen. Het Verbond hamert erop dat hervorming van onder meer de hypotheekrenteaftrek geleidelijk moet gebeuren en dat schokken in de markt slecht zijn. “Voorkomen moet worden dat met incidentenpolitiek de vertrouwenscrisis op de woningmarkt zich verslept.”

Shell meldt vervuiling in Golf van Mexico



Photo: AP

Shell schat dat het om circa zes vaten olie (van 159 liter) gaat.

maal, aldus Shell. Eerder zei een woordvoerder al dat aan

de autoriteiten is verzocht een vliegtuig in te zetten om

de vlek in de gaten te houden.

Honderden banen weg bij MCFE Almere

ALMERE — Bij de vorkheftruckfabriek van Mitsubishi Caterpillar Forklift Europe (MCFE) in Almere verdwijnen waarschijnlijk honderden banen. MCFE, een dochteronderneming van het Japanse Mitsubishi Heavy Industries, wil de productiefaciliteit in Flevoland sluiten om de winstgevendheid van het bedrijf te herstellen, zo werd vandaag bekend.

In Almere is naast de vorkheftruckfabriek ook het hoofdkantoor van MCFE gevestigd. In totaal werken er circa 500 mensen voor het bedrijf in Nederland. 400 banen staan nu op de tocht, zo liet een woordvoester van de onderneming weten. Het hoofdkantoor en de marketing- en salesafdeling zouden in afgeslankte vorm kunnen blijven bestaan. MCFE wil de productie vanaf eind 2012 gefaseerd afbouwen. De plannen voor de sluiting zijn nu voorgelegd aan de ondernemingsraad. De gesprekken met de vakbonden over een sociaal plan

beginnen binnenkort. In Almere maakt MCFE elektrische vorkheftrucks en trucks met een verbrandingsmotor. De vraag vanuit Europa naar de laatste variant wordt steeds kleiner, aldus de woordvoester. De productie van elektrisch aangedreven vorkheftrucks zou vanuit Almere worden verplaatst naar een fabriek in het Finse Järvenpää. De trucks met een verbrandingsmotor zouden dan alleen nog buiten Europa worden gemaakt. Minister Maxime Verhagen van Economische Zaken vindt het teleurstellend dat het bedrijf banen moet

schrapen in Nederland. Hij heeft in een eerder stadium al contact gehad met MCFE, maar kreeg te horen dat er helaas geen andere keuze was dan de locatie in Almere te sluiten. Verhagen spreekt van ‘een klap voor de werknemers en hun families’. Hij wil dat MCFE zorgt voor een goed sociaal plan en houdt daarbij de vinger aan de pols. Ook wil zijn ministerie zo nodig assisteren bij pogingen om personeelsleden elders aan de slag te krijgen. FNV Bondgenoten vraagt zich af wat de onderbouwing is van de sluiting. De vakbond wil weten of de alternatieven voldoende onderzocht zijn. CNV Vakmensen is ook kritisch, omdat het bedrijf in voorgaande jaren goed heeft gedraaid. Maandag is er een gesprek met de directie van MCFE.

Skoda verkoopt recordaantal auto's

PRAAG — De Tsjechische autofabrikant Skoda, onderdeel van de Duitse Volkswagen-groep, heeft in het eerste kwartaal een recordaantal auto's verkocht. Het waren er in totaal 242.700, een stijging met 11,8 procent ten opzichte van een jaar geleden. Skoda vestigde bovendien een maandrecord met de verkoop in maart van 95.200 voertuigen.

Skoda (1895), de op drie na oudste nog bestaande auto-productent, deed vooral goede zaken in China en India. Daar verkocht de automaker het afgelopen kwartaal respectievelijk 59.200 en 11.500 auto's. Voor China betekende dat een stijging met bijna 9 procent ten opzichte van een jaar geleden en voor India een stijging met maar liefst 40 procent. Skoda kondigde aan de komende maanden nieuwe modellen op de markt te brengen.

EU wil verplichte steun voor jonge boeren

BRUSSEL — De Europese Unie hamert op directe financiële steun voor jonge landbouwers. Die steun aan boeren tot 40 jaar moet verplicht zijn in alle EU-lidstaten. De landen zouden tot 2 procent van hun Europese landbouwsubsidies aan die boeren moeten uitkeren.

Dat benadrukte Europees commissaris Dacian Cioloș (Landbouw) vandaag op een conferentie van jonge agrariërs in Brussel. Hij wees op zijn hervormingsplannen voor het gemeenschappelijke Europees landbouwbeleid na 2013, waarin beginnende

boeren centraal staan. De jonge agrariërs zouden de eerste vijf jaar na hun start tot 25 procent per hectare meer inkomenssteun moeten krijgen dan hun oudere collega's. Vaak zitten zij met enorme investeringen, aldus Cioloș. De Roemeense commissaris vindt een verplichting voor alle landen nodig. Anders bepalen nationaliteit en vestigingsplaats of jonge boeren steun krijgen, en dat is discriminerend, stelt hij. Cioloș wil de landbouwsector aantrekkelijker maken voor jongeren. De afgelopen tien jaar verloor Europa al bijna drie miljoen boeren, aldus de commissaris.

Italiaanse rente loopt op

MILAAN — Italië heeft vandaag 4,88 miljard euro opgehaald met de veiling van driejarige staatsleningen. De rente die daarvoor moet worden betaald, kwam aanzienlijk hoger uit dan bij de vorige vergelijkbare veiling.

Italië bood een gemiddeld rendement van 3,89 procent op de leningen. Dat is het hoogste niveau sinds januari. Bij een veiling van driejaarsleningen in maart volstond een rente van 2,76 procent.

De opbrengst van de veiling was iets lager dan verwacht. De Italiaanse overheid mikte op 5 miljard euro. Onderminister Vittorio Grilli (Economische Zaken) weet dit aan de hoge rente. “We hebben niet de behoefte om geld op te halen tegen rentes die we niet redtvaardig vinden”, stelde hij.

Italië moest gisteren ook al een fors hogere rente bieden om korte leningen aan de man te brengen. Daarmee kwam een eind aan dalende trend, die eind vorig jaar werd ingezet.

Air India vliegt door dankzij miljardensteun

NEW DELHI — De Indiase regering geeft Air India opnieuw miljarden staatssteun om de nationale vliegtuigmaatschappij in de lucht te houden. Omgerekend gaat het om een totaalpakket van 4,38 miljard euro, uitgesmeerd over de komende acht jaar.

Aan de steun zit een bezuinigingsplan vast om de zwaar met schulden beladen luchtvaartonderneming definitief uit de gevaarzone te halen. Air India zit sinds de fusie

met de binnenlandse maatschappij Indian Airlines in 2007 in de rode cijfers. De onderneming zegt last te hebben van sterk gestegen brandstofprijzen en scherpe concurrentie van private prijsvechters. De Indiase luchtvaartminister Ajit Singh, die de steunoperatie vandaag bekendmaakte, zei verder dat India snel aan de slag gaat om deelnemingen tot 49 procent van buitenlandse maatschappijen in Indiase luchtvaartbedrijven mogelijk te maken.

WTO voorspelt verdere vertraging wereldhandel

WASHINGTON — De wereldhandel zal dit jaar in een lager tempo groeien dan vorig jaar. Dat voorspelde de Wereldhandelsorganisatie (WTO) vandaag. In 2011 was er al sprake van een flinke vertraging ten opzichte van 2010.

De WTO mikt op een expansie van 3,7 procent dit jaar, na een groei van 5 procent in 2011. In 2010 groeide de wereldhandel nog met 13,8 procent ten opzichte van 2009. Het gemiddelde lag in de afgelopen 20 jaar op 5,4 procent. “Meer dan drie jaar zijn er verstreken sinds de instorting van de wereldhandel in 2008-2009, maar de wereld economie en -handel blijven kwetsbaar. De verwachte verdere vertraging in 2012 toont aan dat de neerwaartse risico's groot zijn”, aldus WTO-topman Pascal Lamy. De prognose voor 2012 steelt op de aanname dat de wereld

economie dit jaar 2,1 procent groeit, in vergelijking met 2,4 procent in 2011. De WTO tekent bij de voorspelling aan dat er ‘aanzienlijke’ bedreigingen bestaan voor de wereldhandel.

Volgens de WTO suggereren recente productiecijfers uit de Europese Unie dat die regio zich mogelijk al in een recessie bevindt. Daarnaast stelt de WTO vast dat de Chinese economie is afgekoeld. Positief zijn een verbeterde arbeidsmarkt in de Verenigde Staten en een stijging van het aantal industriële orders in Japan. Echter, stelt de WTO, dat weegt niet op tegen de negatieve factoren. “De meest waarschijnlijke uitkomst van al onze scenario's is dat Europa in een milde recessie belandt, dat de economische groei in opkomende landen afneemt en dat de Verenigde Staten en Japan een bescheiden herstel zullen laten zien”, aldus de WTO.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	12-Apr		PREV.	12-Apr		
DOW JONES	12805.39	12965.99	AEX	307.77	310.88		
S&P 500 INDEX	1388.71	1385.49	ABN AMRO NV	3.12	3.73		
NASDAQ	3016.46	3054.53	AGEAS	1.51	1.52		
AMAZON.COM INC	187.97	190.63	AHOLD NV	10.27	10.28		
AMERICAN EXPRESS	56.95	57.85	ASTORIA FINL	9.05	9.30		
APPLE INC	626.20	626.18	AKZO NOBEL	42.50	44.22		
AT&T INC	30.45	30.83	ASML HOLDING NV	36.13	37.15		
BERKSHIRE HATH-B	79.05	79.80	CORIO NV	36.79	37.11		
CISCO SYSTEMS	20.02	20.14	DANONE	50.46	50.86		
CITIGROUP INC	33.59	34.30	KPN (KONIN) NV	41.25	42.52		
WALT DISNEY CO	41.37	42.07	HAL TRUST	85.00	86.00		
EBAY INC	35.76	36.57	HEINEKEN NV	40.88	41.96		
GENERAL ELECTRIC	19.01	19.23	ING GROEP NV-CVA	5.56	5.64		
GOOGLE INC-CL A	635.96	644.00	INTECH NV	21.99	22.35		
SCHLUMBERGER LTD	23.41	24.96	KPN (KONIN) NV	7.83	7.74		
SPRINT NEXTEL CO	49.75	50.50	KONINKLUKE PHIL	13.76	14.08		
IBM	202.58	205.19	POSTNL NV	4.38	4.42		
INTEL CORP	27.85	28.33	REED ELSEVIER	9.26	9.30		
JOHNSON&JOHNSON	64.13	63.99	REXEL SA	15.00	15.52		
MEDTRONIC INC	37.72	38.16	ROBECO NV	23.20	23.30		
MICROSOFT CORP	30.35	30.96	ROLINCO NV	19.33	19.42		
3M CO	85.35	86.85	RORENTO NV	51.54	51.48		
PRIZER INC	21.95	21.90	ROYAL DUTCH-SHA	26.02	25.74		
PROCTER & GAMBLE	66.44	66.09	TOMTOM	3.01	2.99		
ROYAL DUTCH-ADR	67.75	68.04	UNILEVER NV-CVA	24.63	24.70		
SCHLUMBERGER LTD	68.12	70.39	WESSANEN NV	2.40	2.50		
SPRINT NEXTEL CO	2.75	2.77	WOLTERS KLUWER	13.28	13.57		
TEXAS INSTRUMENT	31.99	32.46	WP-STEWART HDGS	207.25	209.31		
TIME WARNER INC	35.72	36.14	SCOTIABANK FUNDS	PREV.	11-Apr		
VISA INC-CLASS A	117.38	119.81	MONEY MARKET	13.0581	13.0581		
ETFs	PREV.	12-Apr	US DOLLAR BOND	2.6425	2.6356		
ISHARES-DJ DIV	54.85	55.33	GLOBAL GROWTH	1.7833	1.7937		
ISHARES-EMG MKT	41.74	42.67	US GROWTH	8.0365	8.0900		
ISHARES-MSCI PAC	42.39	43.47	CANADIAN GROWTH	2.7451	2.7694		
ISHARES-RS 3000	80.95	82.00	CURRENCIES	PREV.	12-Apr		
ISHARES-S&P500 GR	73.91	74.72	YENUSD	80.980	80.880		
ISHARES-S&P EURO	35.37	36.03	EURUSD	1.312	1.318		
POWERSHARES DB C	28.26	28.59	CANUSD	1.003	0.995		
POWERSH-QQQ	66.45	67.19	GBPUSD	1.591	1.595		
SPDR S&P MID 400	174.62	177.83	COMMODITIES	PREV.	12-Apr		
SPDR S&P 600 SMA	70.49	71.90	OIL WTI	102.70	104.55		
FUNDS	PREV.	12-Apr	GOLD	1659.13	1676.20		
BLACKROCK GBL ALL	43.68	43.68	SILVER	31.58	32.43		
TEMPLETON GBL BND	21.12	21.35	WHEAT	628.00	641.00		

A Standard Of Excellence Since 1916

**MCB**
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) 2/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mc-bank.com, website: www.mc-bank.com/pbis

Nee tegen goudberg

In de Zwitserse Medelvallei ligt een goudvoorraad van naar schatting 900 miljoen euro klaar om gewonnen te worden. Maar de 450 bewoners peinen er niet over hun geliefde leefgebied open te breken met de pikhouweel. Mijnbouwbedrijven kijken likkebaardend naar de bijzondere berg in Zwitserland. Die bevat waarschijnlijk de grootste hoeveelheid goud op Europese grond en zou de eerste goudmijn kunnen worden van Zwitserland. Ware het niet dat de bewoners van de aanpalende Medelvallei moeten instemmen met ontginning. En begin deze maand stemde 80 procent van de stemgerechtigden daar tegen in een referendum. Dat moest een Canadees mijnbedrijf groen licht geven om met de mijnbouw activiteiten te beginnen. De tegenstemmers vreesden voor de omgeving en het unieke karakter van het dorp. En dit terwijl het gebied wel een economische impuls kan gebruiken. De bevolking loopt terug en is zwaar aan het vergrijzen. Een goede broodwinning – zoals een skipiste – heeft de vallei niet, waardoor jonge bewoners de dorpen verlaten op zoek naar werk. De vallei ontvangt jaarlijks alleen enkele toeristen, omdat er kan worden gevestigd en gejaagd in



Foto: Google

Het volk zegt nee tegen de goudberg.

de zomer en off-piste geskied in de winter. Geschat wordt dat de vijf dorpen in de vallei een impuls van omgerekend 33 miljoen euro hadden gekregen in de komende tien jaar als de mijn wel geopend werd. Burgemeester Peter Binz is een voorstander van de mijn, omdat die de vallei nieuw leven in kan blazen. “De mijn had ons vers bloed gebracht. We kunnen geen museum blijven; we hebben een toekomst nodig voor onze jeugd”, zo ci-

teert zakensite *Business Insider* de burgemeester. Maar tegenstanders vrezen dat de mijn het landschap zal beschadigen en daarbij de beekjes en rivieren zal vervuilen. Voor de ontwikkeling van de mijn zou vijf miljoen ton aan steen worden verwijderd en het zou resulteren in het bouwen van wegen, gebouwen en andere infrastructuur. Dorpsbewoners zijn bang dat ze hun unieke cultuur verliezen. In de Medelvallei wordt name-

lijk nog Romansch gesproken, een zeldzame van het Latijn afgeleide taal, die 2.000 jaar geleden is overgebracht via Romeinse legioenen die het gebied veroverden. “Ik wil niet dat veel mensen uit een ander land hier komen werken”, verklaart Iris Monn, een jonge volwassene die werkt voor de lokale overheid en tegen stemde, tegenover *Business Insider*. “Het is heel vredig in de vallei. Met de mijn zouden er veel auto's en mensen zijn.”

Imam trouwt homokoppel

Twee moslimmannen zijn in februari volgens de wetten van de Shari'a in de echt verbonden door een imam, zo meldt de website Al Arabiya. Eerder waren Ludovic Mohamed Zahed, van Algerijnse afkomst, en zijn Zuid-Afrikaanse partner Qiyam al-Din al getrouwd in Zuid-Afrika. Frankrijk, waar zij wonen, staat namelijk geen huwelijken toe tussen mensen van hetzelfde geslacht. Zahed vertelde aan *France 24 TV* hoe hij zijn vriend vorig jaar leerde kennen op een aids-conventie in Zuid-Afrika. Na enkele maanden besloten de twee daar te trouwen, voordat zij verhuisden naar Parijs. Anders

dan zij hoopten erkende Frankrijk hun huwelijk niet. Terwijl beide moslimfamilies volledig hebben geaccepteerd dat hun jongens niet met een vrouw zijn thuisgekomen. Om toch ook in Frankrijk een ceremonie te kunnen houden, schakelden de newly-weds een imam in, die ze in Zuid-Afrika hadden leren kennen en die zelf ook gay is, om hen ook in Zaheds thuisland te kunnen trouwen. Hij vertelt dat religie een grote rol voor hem speelt, zeker sinds hij aids heeft. Naar eigen zeggen gaat een gemiddelde moslim makkelijker om met homoseksualiteit dan de Franse autoriteiten.

Gevaren van datingshow



Foto: WMF

Een 77-jarige man, die zijn vrouw leerde kennen via een bekende Turkse datingshow, is na tien dagen bestolen door zijn kersverse vrouw. De man die twee kinderen heeft leerde de 48-jarige Sugi Y. kennen, toen zij er met het goud vandoor ging ter waarde van 7000 euro. Ook nam ze de auto van de man mee. Hij heeft inmiddels aangifte gedaan van het bedrog en de diefstal.

KONING HOLLEWIJN EN DE WATERTOREN

Door Marten Toonder



Toen Hollewijn en Wiebeline de watertoren betraden, zagen zij Driekus met een lange stok in een bassin porren. “Gompie, wat voer jij daar uit?” riep Wiebel, nieuwsgierig naderend. “Ik zuiver het water!” antwoordde de technicus. “Maar hij wil er niet uit!” En moedeloos gebaarde hij over de rand van het bassin, waarin Pieter Zurk dromerig rondreed. “Het is vreemd gesteld,” prevelde de koning. “Ik wilde hem verwijten, dat hij zulke diepgaande proeven op zichzelf nam! Men moet toch nooit te snel oordelen!” “O, hij is er gewoon ingevallen, hoor,” zei Driekus terwijl hij



moeizaam zijn dregje onder de barbier bracht. “Toen Zurk hoorde dat de toren doorgespoeld moest worden met slootwater, begon hij te vechten, ziet u.” Hollewijn keek peinzend toe, hoe de haarsnijder op de kant werd gehesen en schudde het hoofd. “Slootwater,” sprak hij, “zo, zo... En daartoe schijn ik dus het bevel gegeven te hebben. Eigenlijk nog niet zo'n kwaad idee. Want het is zo gesteld, dat er van slootwater tenminste behoorlijke thee te zetten valt, terwijl leidingwater drab en vlekken in het wasgoed geeft en bovendien een gedwongen rust verspreidt. We moesten het maar zo laten...”

Tweedehands eekhoorn

Alles is te koop op Markt - plaats. Met het gemak waarmee je er tuinstoelen op de kop tikt, kun je op Markt - plaats een oehoe, eekhoorn of python kopen, aldus de website van 'Vroege Vogels'. Dieren die gedoopt zijn hun leven te slijten in kooien, huiskamers en schuren. “In Pakistan zag ik iemand een beer martelen om hem te laten dansen. Ik zag een gekortwiekte arend vastgeketend aan een poot in een theehuis, ineengedoken tussen tientallen mannen. In Ghana zag ik apen in een kooi in de brandende zon snakken naar schaduw en water. Een Nederlander

hield ze daar voor de gein. In Nederland zijn uilen populair, dankzij Harry Potter. Dat je ze zo op Marktplaats kunt kopen, wist ik niet. Toch heb ik heel wat gezien verkocht via Marktplaats. Dat moest ik maar niet meer doen.” ‘Vroege Vogels’ ging op advertenties af met een verborgen camera. Handelaars in wilde dieren dulden geen camera, ze hebben een slecht geweten. De verborgen filmers van ‘Vroege Vogels’ vonden uilen in een garage onder een tlbalk. Waarom daar? Binnen stonken ze zo. Over stinken gesproken, ze troffen zelfs een stinkdier aan. Geschikt voor thuisge-

bruik, want de stankklieren waren verwijderd. Een eekhoorn-verkoper had ook een uit het bos geroofde zanglijster in de aanbieding. Twintig piek. Er was zelfs een zwartegier zonder papieren, illegaal uit Amerika. Ze kregen een dwergooruil opgedragen. Roofvogels, neusbieren, wasberen, Afrikaanse egels, giftige slangen; alles verkrijgbaar op Marktplaats. En opeenvolgens: “Nog even wachten tot de eieren zijn uitgebroed, dan kun je er zo eentje meenemen!” ‘Vroege Vogels’ verzamelt handtekeningen voor een petitie tegen de handel op Marktplaats op www.vroegevogels.vara.nl.

Vliegtuigmotor blaast vrouw tegen muurtje

Op het eiland St. Maarten zijn twee toeristen gewond geraakt tijdens het vliegtuigspotten. Ze werden weggeblazen door de straalmotor van een vliegtuig van Jet Blue, dat zich klaarmaakte om op te stijgen. De nieuws-site *St. Maarten Island Time* zegt dat het gaat om de mensen uit het filmpje, dat op

internet is geplaatst, http://www.youtube.com/watch?v=LV28AL0k1kY&feature=p-layer_embedded. Daarop is te zien hoe een vrouw hard in aanraking komt met een betonnen muurtje. Een man liep een gebroken been op, de vrouw een snee in haar hoofd. Startbaan 10 van het vliegveld Prinses Juliana op

St. Maarten is populair bij vliegtuigspotters en strandgangers. De baan grenst namelijk aan het strand. De autoriteiten van St. Maarten waarschuwen toeristen geregeld voor het gevaar. De politie patrouilleert nu regelmatig om te controleren dat mensen niet te dicht bij het hek gaan staan.

Naakte studenten trashen ferry

In Engeland hebben zo'n tweehonderd dronken studenten een enorme ravage aangericht in de ferry, die hen van Dover naar Calais bracht voor een skivakantie in de Franse Alpen. Dat meldt *The Sun*. Glazen en flessen werden kapot gesmeten, tafels omvergegooid en asbakken werden in de fik gestoken. Tot overmaat van ramp voor de overige 1300 passagiers – waaronder veel gezinnen met jonge kinderen – trokken de jongeren zelfs hun kleding uit. Kapitein Steve Johnson vertelt dat hij veel klachten kreeg. Volgens hem waren de studenten al



Foto: WMF

Het gebeurde allemaal in deze gloednieuwe ferry, *The Spirit of France*, die naar verluidt 180 miljoen euro heeft gekost.

dronken toen zij aan boord kwamen en begonnen de ongeregelheden met een uit de hand gelopen bargevecht.

Inmiddels loopt een onderzoek van de politie in Manchester, waar de studenten schijnbaar vandaan komen.

‘Handsfree bellen is onzin’

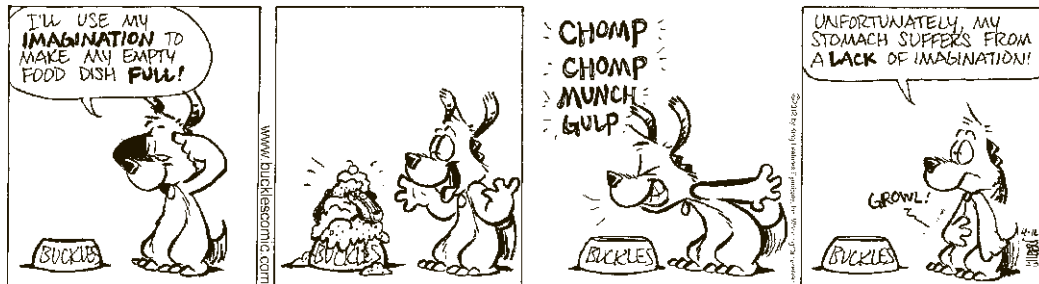
Mobiel bellen of sms'en in de auto? Moet gewoon kunnen. Door het verbod op mobiel bellen gebeuren er namelijk niet aantoonbaar minder ongelukken. Bovendien zijn mobiele telefoongebruikers zo eigenwijs dat ze toch gewoon sms'en en

niet handsfree bellen in de auto. Dat schrijven onderzoekers in een rapport van het Zweedse staatsinstituut voor het wegverkeer. Een van de onderzoekers concludeert: “Wij zien geen langdurig verkeersveiligheidseffect in landen waar handsfree

bellen bij wet verplicht is.” Overigens menen de onderzoekers wel dat slimmere telefoons handig zijn, zoals een telefoon die het gesprek automatisch stopt zodra de auto in de buurt rijdt van een kinderdagverblijf of een druk kruispunt.

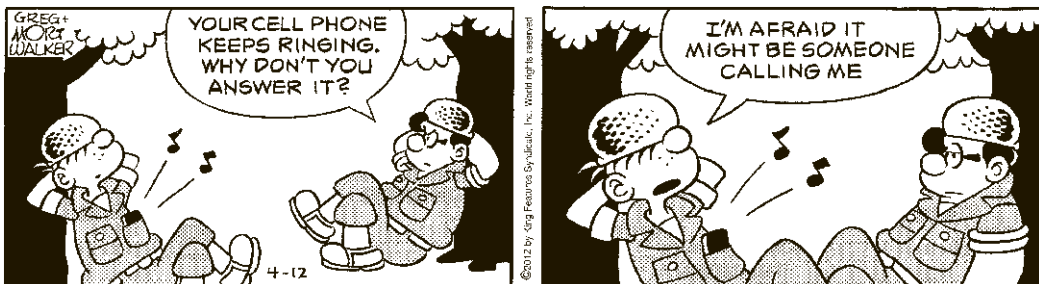
BUCKLES

By David Gilbert



BEETLE BAILY

By Mort Walker



TINA'S GROOVE

By Rina Piccolo



BABY BLUES

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Peruaanse vluchtelingen klagen Chili aan

SANTIAGO — Het Comité van Peruaanse Vluchtelingen in Chili heeft de Chileense staat aangeklaagd bij de Inter-Amerikaanse Mensenrechtencommissie. Het vraagt bewarende maatregelen tegen wat het de massale uitwijzing van Peruaanse migranten noemt.

“Chili wijst systematisch h grote hoeveelheden buitenlandse uit, maar sinds december vinden een-tot-tweemaal per maand grote uitzettingsoperaties van twintig, dertig of veertig personen plaats”, zegt Rodolfo Noriega, voorzitter van het Comité van Peruaanse Vluchtelingen. “Dat is een overtreding van de Inter-Amerikaanse Conventie voor Mensenrechten.” Die conventie verbiedt de collectieve uitzetting van buitenlanders.

Bewarende maatregelen
Het comité diende daarom een klacht in bij de Inter-Amerikaanse Mensenrechtencommissie, een instantie van de Organisatie van

Amerikaanse Staten. Volgens de klacht houden de uitzettingen ‘geen rekening met bijzondere omstandigheden, familiebanden en administratieve of gerechtelijke beroepsprocedures’. Het comité vraagt in het bijzonder dat de Inter-Amerikaanse Mensenrechtencommissie bewarende maatregelen neemt in de zaak van drie bouwvakkers, die door de Chileense politie gesommeerd zijn om het land te verlaten. Chili, Costa Rica en Panama zijn de enige Latijns-Amerikaanse landen die meer immigranten dan emigranten tellen. Volgens advocaat Consuelo Labra, die de zaak aanhangig heeft gemaakt, voert het

Chileense ministerie van Binnenlandse Zaken sinds een jaar ‘een beleid van minachting en vervolging van wie een verblijfsvergunning heeft aangevraagd of er geen heeft’.

Rodolfo Quintano, hoofd van de juridische afdeling van de dienst Vreemdelingenzaken, zegt dat alle uitzettingsbevelen een ‘strikt individueel karakter’ hebben. De klacht maakt daarom geen kans, zegt hij. De Internationale Organisatie voor Migratie heeft het over collectieve uitzetting bij uitwijzingen ‘tegen groepen buitenlanders, om algemene redenen, zoals nationaliteit, etniciteit, religie, migratiesituatie, enzovoort, zonder met de bijzonderheden van elke zaak rekening te houden’, zegt Quintano. Volgens hem krijgt elke buitenlander die wordt uitgewezen een docu-

ment met de redenen van de procedure, de normen waarop die gebaseerd is en de beroepsmogelijkheden die men heeft. Quintano erkent dat de politie mensen per groep naar hun land van herkomst kan brengen wanneer de uitzetting over land verloopt omdat het om een buurland gaat. Maar ‘in geen geval mag men dit verwarren met een collectieve uitwijzing van buitenlanders’.

Nog tot 14 april kan het Comité van Peruaanse Vluchtelingen bijkomende bewijzen binnenbrengen bij de Inter-Amerikaanse Mensenrechtencommissie. Nadien zal de commissie een rapport opvragen bij de Chileense staat en vervolgens een dialoog tussen beide partijen opstarten. Pas nadien komt er een uitspraak over de gevraagde bewarende maatregelen.

Geen gratie voor massamoordenaar Charles Manson

CORCORAN — De Amerikaanse massamoordenaar Charles Manson komt niet in aanmerking voor gratie. Ook zijn twaalfde en waarschijnlijk laatste e verzoeken om vervroegde vrijlating werd gisteren afgewezen.



Charles Manson.

Manson (77) was niet aanwezig bij de uitspraak. Een belangrijke factor voor de beslissing van de commissie was iets wat Manson onlangs tegen zijn gevangenispsychologen zei: “Ik ben speciaal, ik ben niet zoals

de gemiddelde gevangene. Ik heb mijn leven in de gevangenis doorgebracht. Ik heb vijf mensen naar het graf gebracht, ik ben een heel gevaarlijke man.” Sekteleider Manson was het brein achter een reeks gruwelijke moorden veertig jaar geleden in Los Angeles. Manson en zijn volgelingen werden in 1969 veroordeeld voor de moord op de zwangere actrice Sharon Tate en vier anderen. Het is nooit helemaal duidelijk geworden wat de daders tot de moorden dreef.

Vijf doden door aardbeving bij Sumatra

JAKARTA — Als gevolg van de aardbeving gisteren onder de Indische Oceaan ten westen van het Indonesische eiland Sumatra zijn in Indonesië vijf doden en een zwaargewonde gevallen.

Dit hebben de Indonesische autoriteiten vandaag gemeld. De aardbeving had een kracht van circa 8,2 op de schaal van Richter en leek aanvankelijk, net als bij de ramp eind 2004, een enorme vloedgolf te kunnen ontketen. Die is echter uitgebleven. Twee slachtoffers bezweken

aan een hartaanval en een kind raakte ernstig gewond toen een boom omviel. Verdere informatie werd niet verstrekt. Aangenomen wordt dat de slachtoffers op Sumatra zijn gevallen.

Gevangenen
De Indonesische politie jaagt vandaag op 32 ge-

vangenen die de tsunami waarschuwing van gisteren aangrepen om hun geluk buiten de gevangenis te beproeven. Dat zei een lokale politiefunctionaris uit Atjeh. Bewakers van een gevangenis in de Indonesische provincie Atjeh zetten de poorten open zodat de gevangenen zichzelf in veiligheid konden brengen. In totaal brachten 63 gevangenen zichzelf in veiligheid buiten het gevang.

Misbruik kostte kerk VS bijna 2 miljard

WASHINGTON — De Amerikaanse Rooms-Katholieke Kerk heeft sinds 2004 bijna 2,5 miljard dollar uitgetrokken voor slachtoffers van seksueel misbruik door geestelijken. Dat blijkt uit cijfers die de Amerikaanse bisschoppenconferentie deze week heeft gepubliceerd.

Vorig jaar kostten de schandalen de kerk 108 miljoen dollar. De bisschoppen trokken

sinds 2004 ruim 2,1 miljard uit voor de slachtoffers. Andere religieuze instellingen, vooral ordes en congregaties, besteedden 358 miljoen. Vorig jaar ging 57 procent van het geld van de bisschoppen naar schadevergoedingen en therapieën voor de slachtoffers. De rest werd onder meer besteed aan kosten van advocaten en hulp aan plegers van het seksueel misbruik. De Amerikaanse kerk is sinds het begin van deze eeuw geconfronteerd met

talrijke schandalen inzake seksueel misbruik door geestelijken. Vorig jaar meldden 683 volwassene en 21 minderjarigen dat een geestelijke hen had misbruikt. Bijna 70 procent van de meldingen had betrekking op gebeurtenissen die in de periode 1960-1984 hadden plaatsgehad.

De bisschoppen riep heten zichzelf tegen 551 priesters, van wie er 253 waren overleden en 58 uit het ambt zijn gezet.

Zaligverklaring Cubaanse priester dichterbij

HAVANA — De zaligverklaring van de priester Felix Varela, die streed voor de onafhankelijkheid van Cuba van de Spanjaarden, is een stap die hierbij gekomen. Paus Benedictus XVI heeft hem ‘eerbiedwaardig’ verklaard, zo liet de Cubaanse bisschoppenconferentie gisteren weten. De verwachting was dat de paus de uitspraak zou doen

tijdens zijn bezoek aan het eiland vorige maand.

Varela (1788-1853) was hoogleraar filosofie, natuurkunde en ethiek. Hij werd in 1821 in het Spaanse parlement gekozen en pleitte daar voor onafhankelijkheid van Cuba en de afscaffing van de slavernij. Varela werd naar de Verenigde Staten verbannen, waar hij in 1853

stierf. Zijn stoffelijke resten werden in 1911 naar Cuba overgebracht. De communistische leider Fidel Castro stelde in 1981 de Felix Varela Orde in, de hoogste onderscheiding voor kunst en cultuur op het eiland. Voordat Varela zalig wordt verklaard, zal nog moeten worden aangetoond dat op zijn voorspraak een wonder is gebeurd.

G-8: aandacht voor Syrië, Iran en Noord-Korea



Vlnr de ministers van Buitenlandse Zaken; voor Japan Koichiro Gemba, Guido Westerwelle van Duitsland, Sergei Lavrov van Rusland, de Britse William Hague, Hillary Clinton, Alain Juppé van Frankrijk, John Baird van Canada, Giulio Terzi Di Sant'Agata van Italië en de Europese minister Catherine Ashton voor de opening van de bijeenkomst gisteren.

WASHINGTON — De crisis in Syrië, het kernprogramma van Iran en de Noord-Koreaanse raketlancering zijn de belangrijkste onderwerpen waarover de ministers van Buitenlandse Zaken van de G-8 met elkaar zullen spreken.

De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Hillary Clinton, opende de bijeenkomst gisteren in Wa-

shington. Ze zei dat de G-8 ‘verontrust’ is door het geweld in Syrië, dat voortduurt ondanks pogingen van voor-

malig VN-chef Kofi Annan om een staakt-het-vuren te bewerkstelligen. Clinton zei ook dat het belangrijk is dat Iran bij de aankomende onderhandelingen met de vijf permanente leden van de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties en Duitsland laat zien dat het

serieus wil ingaan op de zorgen over het Iraanse kernprogramma. Daarnaast zal de G-8 aandringen op veiligheid op het Koreaanse schiereiland, aldus Clinton. Noord-Korea staat op het punt een raket te lanceren, die een satelliet in een baan om de aarde moet brengen.

Optreden politie Britse af luisterzaak slecht

LONDEN — Verschillende hooggeplaatste politieofficiëren hebben slecht gehandeld in het onderzoek naar het Britse af luisterschandaal. Dat liet een onafhankelijke onderzoekscommissie vandaag weten.

John Yates, voormalig topadviseur antiterrorisme, en Dick Fedorcio, destijds chef media bij de Londense politie, hadden te nauwe banden met Neil Wallis, één van de van af luistering verdachte journalisten. Yates trad in juli 2011 af, nadat bleek dat hij Wallis' dochter aan een nieuwe baan probeerde te helpen. Fedorcio nam eind maart ontslag, toen bleek dat hij Wallis in 2009 inhuurde. Volgens de onderzoekscommissie was er geen sprake van corruptie, maar hebben de twee interne regels geschonden. Het af luisterschandaal, dat in juni 2011 aan het licht kwam, leidde tot het stopzetten van de Engelse tabloid ‘News of the World’, de krant waarvoor zou zijn afgeluisterd.

Politie sluit onderzoek dood Whitney Houston

LOS ANGELES — De politie in het Amerikaanse Beverly Hills heeft het onderzoek naar de dood van zangeres Whitney Houston officieel afgesloten. Dat heeft een woordvoerder gisteren bekendgemaakt.

“Uit het onderzoek van de politie en het rapport van de lijkschouwer is vastge-

steld dat het niet om een misdrijf gaat”, aldus de politie. Volgens de lijkschouwer is een combinatie van cocaïnegebruik en hartproblemen de zangeres fataal geworden.

De Amerikaanse artieste overleed op 48-jarige leeftijd. Ze verdronk in het bad van haar hotel in Beverly Hills.

Doodstraf Connecticut vrijwel afgeschaft

HARTFORD — Het Huis van Afgevaardigden in de Amerikaanse staat Connecticut heeft gisteren ingestemd met de afschaffing van de doodstraf. De Senaat van de staat stemde daar afgelopen donderdag mee in.

Aangenomen wordt dat de gouverneur van Connecticut instemt en de wet tekent. Voor de elf mannen in dodencellen in de staat is de wet geen uitkomst. De Democratische meerder-

heid in Connecticut heeft de Republikeinse oppositie, die tegen afschaffing is, mild gestemd door vast te laten leggen dat reeds uitgesproken doodvonnissen kunnen worden uitgevoerd. Onder de ter dood veroordeelden zijn twee plegers van gruwelijke misdaden, die ze in 2007 tegen het gezin van een arts begingen.

De enig overlevende, de arts William P. Petit, voerde campagne tegen afschaffing.

Rebellen Oost-India laten Italiaanse gijzelaar gaan

NEW DELHI — Maoïstische rebellen in de Oost-Indiase deelstaat Orissa hebben vandaag een Italiaanse gids vrijgelaten, die ruim een maand geleden door hen ontvoerd werd. Zijn vrijlating volgt op een akkoord tussen de rebellen en de deelstaatregering over de vrijlating van vijf rebellen, die in de gevangenis zitten.

De gids, Paulo Basusco, werd op 14 maart ontvoerd toen hij samen met de eveneens Italiaanse Claudio Colangelo een trektocht maakte door Orissa. Colangelo werd na elf dagen vrijgelaten, maar Basusco werd vastgehouden terwijl de rebellen onderhandelden met de regering. Basusco, die al twaalf jaar in India woont, verklaarde goed te zijn behandeld. “Ik verkeer in goede gezondheid. Er is niets om u zorgen over te maken. Ik houd van Orissa”, zei hij tegen journalisten in Bhubaneswar, de hoofdstad van Orissa. “Het eerste wat ik wil doen is naar Italië vliegen om mijn familie te



Paulo Basusco.

zien.” De rebellen in Orissa zijn geïnspireerd door de

Chinese revolutionair Mao Zedong. Ze strijden al meer

dan veertig jaar voor land en banen voor boeren en armen.

PSV onderuit in Waalwijk, AZ en FC Twente delen de punten

Superwoensdag voor winnend Ajax in Heerenveen (0-5)

WILLEMSTAD — Van de zes kandidaten voor de titel haalde op een bewogen woensdagavond alleen Ajax de winst binnen. De Amsterdammers wonnen ruim bij SC Heerenveen, 5-0. AZ en FC Twente speelden gelijk tegen elkaar (2-2), Feyenoord deed hetzelfde bij Roda JC (0-0) en PSV verloor zelfs bij RKC, 2-1.

Daardoor lijkt er tekening in de strijd te komen. Ajax blijft lijstaanvoerder, met drie punten voorsprong op AZ, vijf op FC Twente, zes op Feyenoord en zelfs zeven op SC Heerenveen en PSV. Er zijn nog vijf wedstrijden te gaan.

Het ziet er daarom naar uit dat de strijd om het kampioenschap nog slecht is tussen twee clubs gaat: Ajax en AZ. De Alkmaarders gaan zaterdag op bezoek bij PSV. Ajax heeft, los van een paar 'gemakkelijk' thuiswedstrijden, nog bezoeken aan FC Twente en Vitesse op het programma staan. Feyenoord, PSV en SC Heerenveen hebben de titel eigenlijk al uit het hoofd gezet. Bij FC Twente lijken ze er nog een beetje in te geloven.

Het duel tussen Heerenveen en Ajax was eigenlijk al na drie minuten beslist. Toen kreeg de Friese doelman Brian Vandenberg een rode kaart. Vooral Jeffrey Gouweleeuw mocht zich dat aanrekenen. Hij verspeelde

knullig de bal en gunde Siem de Jong een vrije doorgang naar doelman Vandenberg, die zijn tegenstander hardhandig naar de grond werkte. Scheidsrechter Kevin Blom trok de rode kaart en zag Theo Janssen even later vanaf 11 meter geen fout maken (0-1). Met verzorgd en aanvallend positief speelde Ajax voor rust een hoog rendement uit de spelers meer op het veld. Ismail Aissati zorgde na 19 minuten fraai voor 0-2. De Jong voerde de productie met drie treffers (25e, 45e en 63e minuut) tot onverwachte hoogte op.

De Boer gunde de van langdurig blessureleed herstelde Derk Boerrigter, Gregory van der Wiel en Kevin Albinen Sigthorsson nog speeltijd. Hij heeft inmiddels goede hoop dat Ajax een krankzinnig seizoen met de veelbesproken revolutie van Johan Cruyff, een overvolle ziekenboeg en een dronken supporter die AZ-doelman Esteban aanviel, alsnog met de landstitel gaat afsluiten. "Het kunnen mooie weken worden", zei hij.



Foto: APF / Olaf Kruck

De zo lang verguisde Ismail Aissati was ook gisteren weer belangrijk voor Ajax, hij tekende voor de 0-2.

"Als we de komende thuisduels tegen De Graafschap en FC Groningen winnen, dan hebben we een aardige buffer."

Enerverende 2-2

In Alkmaar zag het er lang naar uit dat AZ zou winnen. Pas in de slotminuten kwam FC Twente door invaller Emir Bajrami op gelijke hoogte. Hoewel beide ploegen dus min of meer als verliezers van het veld stapten, mochten de Tukkers zich toch een beetje de morele winnaars noemen. Beide trainers hiel-

den na de enerverende 2-2 de moed erin. "Als je echt wilt blijven meedoen, moet je thuis winnen. Dat hebben we helaas niet gedaan. Toch zijn we nog niet uitgescheiden in de titelstrijd", concludeerde Verbeek. "We hebben mentaliteit, karakter en veel energie getoond in het laatste kwartier", betoogde McClaren. "Als we dat ook in de resterende vijf duels van de competitie kunnen opbrengen, worden het nog interessante weken voor ons." AZ kwam al in de vierde minuut dubieus op voorsprong.

Uit een corner zette Jozey Altidore eerst tegenstander Rasmus Bengtsson opzij voordat hij raak kopte, 1-0. Het aanvallend machteloze FC Twente kwam dankzij Luuk de Jong in de 31e minuut verrassend op gelijke hoogte. In de tweede helft steeg de spanning, maar zakte het niveau. Het was opnieuw Altidore die in de 71e minuut toesloeg, 2-1. Daarna leek de kostbare zegen voor AZ niet meer in gevaar te komen, maar in de laatste minuut van de reguliere speeltijd profiteerde Bajrami alsnog van chaos in de Alkmaarse defensie.

Deceptie PSV

De kersverse bekerwinnaar PSV moest in Waalwijk verrassend buigen voor RKC: 2-1. Zo volgde drie dagen na de euforie in De Kuip een enorme deceptie, die wel eens het einde zou kunnen betekenen van de Eindhovense titelaspiraties. Het elftal van trainer Phillip Cocu straalde geen moment de wil uit om koste wat kost te winnen. "Toch was die wil er wel", vond Cocu. "Het ontbrak echter aan finesse. Ik ben zwaar teleurgesteld, niet alleen in het resultaat maar ook in de manier waarop we gespeeld hebben." De thuisclub straffe het makke

optreden van PSV keihard af in het eerste kwartier na rust. Sander Duits verraste doelman Przemyslaw Tyton in de 55e minuut met een 'dwarrelbal'. Nauwelijks drie minuten later werd Tyton opnieuw gepasseerd, door een van richting veranderend schot van Mitchell Schuster. Pas in de slotfase moest de van PSV gehuurde doelman Jeroen Zoet een treffer incasseren van Jan Vennegoor of Hesselink, maar het slotoffensief van PSV was te zwak om de zege van de thuisclub te voorkomen.

NAC verliest

Onderaan de ranglijst deed NAC hele slechte zaken. De ploeg verloor thuis van Heracles. NAC speelde slecht en wakte niet de indruk er alles aan te doen om te winnen. De 1-0 van Jordy Buys kwam dan ook letterlijk uit de lucht vallen. Hij nam een afgeslagen hoekschop in één keer op de schoen en schoot de bal hard in de kruising. Bijna had Buys ook nog voor 2-0 gezorgd. Hij omspeelde doelman Pasveer, maar zijn schuiver werd van de lijn gehaald. Het spelbeeld veranderde amper na rust, al zocht Heracles iets nadrukkelijker naar de gelijkmaker. Op het moment dat NAC nadrukke-

lijker aan drie punten ging denken, maakte Ninos Gouriye met nog een kwartier te gaan gelijk. Vijf minuten later was het ineens 1-2. De ingevallen Nemanja Gudelj werkte een voorzet heel knullig achter zijn doelman.

Programma titelkandidaten

Ajax, 61 punten: De Graafschap (thuis), FC Groningen (thuis), FC Twente (uit), VVV-Venlo (thuis), Vitesse (uit).
AZ, 58: PSV (uit), VVV-Venlo (thuis), Feyenoord (uit), NEC (uit), FC Groningen (thuis).
FC Twente, 56: NAC Breda (thuis), Excelsior (uit), Ajax (thuis), sc Heerenveen (thuis), VVV-Venlo (uit).
Feyenoord, 55: Excelsior (thuis), ADO Den Haag (uit), AZ (thuis), Heracles Almelo (thuis), SC Heerenveen (uit).
PSV, 54: AZ (thuis), NEC (uit), Roda JC (uit), ADO Den Haag (thuis), Excelsior (uit).
SC Heerenveen, 54: NEC (uit), Vitesse (thuis), Heracles Almelo (uit), FC Twente (uit), Feyenoord (thuis).

Leider Alonso blijft nuchter onder succes

SHANGHAI — Fernando Alonso is weliswaar na twee races in de Formule 1 de leider in het wereldkampioenschap, maar die voorstrijd positie verleidt de Spaanse kopman van Ferrari niet tot groot spraak. Alonso tempert opzichtig de verwachtingen voor de Grand Prix van China, komende zondag op het circuit van Shanghai. "Ik reken niet op weer een verrassing."

Technisch directeur Pat Fry van de beroemde Italiaanse renstal valt zijn coureur bij. "Onze bolide heeft nog altijd niet de gewenste snelheid. We komen nog zeker 0,8 seconde per ronde te kort."

Ferrari had ook totaal niet gerekend op de puik prestaties van Alonso, die vorige maand als vijfde eindigde in de GP van Australië en daarna de regenrace in Maleisië won. De renstal was in de aanloop naar de seizoenstart zelfs lichtelijk in paniek, omdat de bolide voor 2012 in de testtraces veel langzamer bleek dan die van de concurrenten McLaren, Lotus, Mercedes en Red Bull. "Onze fraaie positie danken we aan de omstandigheden en vooral aan de kwaliteiten van Alonso. Hij slaagt erin om het beste uit de moeilijk te besturen auto te halen. In Melbourne had hij een geweldige start en de reden gen in Maleisië bleek in ons voordeel te werken. Alonso benutte de geboden kansen



Foto: APF / Mark Ralston

Fernando Alonso blijft nuchter en zegt dat zijn Ferrari nog steeds pure snelheid mist.

optimaal", aldus Fry. Ferrari is er nog lang niet, benadrukte hij. "Er is de afgelopen weken hard gewerkt in onze fabriek op Maranello aan verbeteringen. We brengen wat nieuwe onderdelen mee naar Shanghai en voor de Grand Prix van Spanje in mei komen we met een grote verandering." Alonso maakt zich daarom geen illusies. "Het is waar dat er de afgelopen weken hard gewerkt is, maar die tijd is te kort geweest om met een totaal andere auto te komen. Ik verspil mijn tijd daarom niet met bespiegelingen over de uitkomst van de race in China. Doel is een goed resultaat en zo veel mogelijk punten halen. We moeten een beetje als mieren werken; op een dag beginnen aan een taak en weten dat er ergens in de toekomst iets

moois uit voortkomt."

Straf Hamilton

Ook al zou Lewis Hamilton zaterdag de beste tijd in de kwalificatierace voor de Grand Prix van China rijden, de Britse coureur van McLaren mag zondag niet van pole-position vertrekken in de race. Hamilton meldde vandaag aan het Britse Autosport.com dat hij een nieuwe versnellingsbak moet laten monteren in zijn bolide. Op die verandering staat een vaste straf en dat is vijf posities naar achteren in de startopstelling. Een flinke tegenvaller voor de wereldkampioen van 2008, die de eerste twee races van dit seizoen (in Australië en Maleisië) de pole pakte. Hij won de Grand Prix van China al twee keer (2011 en 2008).

SHANGHAI — Autocoureur Giedo van der Garde geeft de Formule 1 vrijdag een vleugje oranje. De Nederlandse reservierijder van Caterham rijdt de eerste vrije training voor de Grand Prix van China. Dat

De Spanjaard Oscar Frierre, ex-Rabo, won op een dikke minuut de sprint van een achtereenvolgende groep, waarin Raborenner Laurens ten Dam negende werd. De Belg Pieter Serry eindigde als derde. De koers werd gekleurd door een ontsnapping van de Russen Artem Ovetsjkin

en Maxim Belkov en de Oostenrijker Daniel Schorn. Die laatste hield het als langste vol, maar kon niet mee toen Voekler passeerde. Kansenhebbers als de Luxemburger Andy Schleck en de Slowaak Peter Sagan kwamen ten val en speelden daardoor geen rol. Voekler, die op de ere-

de Belg Philippe Gilbert opvolgt, kon onbedreigd naar zijn eerste seizoenszege rijden. De nummer 4 van de afgelopen Tour de France hoopt ook in de Amstel Gold Race van zondag goed voor de dag te komen. "Het wordt tijd dat ik daar een goed resultaat neerzet. Dit zijn mijn type koersen", stelt hij.

Van der Garde mag even ruiken aan F1

WILLEMSTAD — Voorafgaand aan de topper tegen Borussia Dortmund hadden ze bij Bayern een grote mond, maar Dortmund liet in het eigen, immer kolkende Westfalenstadion de voeten spreken: 1-0. In Engeland verspeelde Manchester United dure punten.

Borussia Dortmund nam met de 1-0 overwinning een voorschot op de titel in de Bundesliga. Het verschild op de ranglijst, met nog vier duels voor de boeg, bedraagt nu zes punten. Dortmund was voor rust duidelijk de betere ploeg na rust ging de tegenvallende topper gelijk op. De enige treffer kwam in de 77e minuut op naam van Robert Lewandowski, het was zijn 20e van het seizoen. Arjen Robben miste namens Bayern vlak voor tijd nog een strafschop. Een hele dure misser. Robben miste niet veel later van dichtbij nog een kans op de gelijkmaker



Foto: APF / Christof Stache

Borussia-verdediger Neven Subotic (l) wrijft het er nog eens in bij Arjen Robben. De aanvallende miste vlak voor tijd een penalty.

op de meeste gewilde zege van het seizoen. Die hoop duurde een kwartiertje, toen sloeg Ronaldo weer toe, twee keer zelfs. Invaller José María Callejón had het laatste woord. Door de zege behoudt Real vier punten voorsprong op Barça.

Engeland

Manchester City is in de Engelse Premier League

weer iets naar stadgenoot United toe gekropen. De nummer twee van de ranglijst won, door treffers van onder anderen Sergio Agüero (2) en Carlos Tévez met 4-0 van West Bromwich Albion, terwijl koploper Manchester United zich hieldelijk vergalopperde op bezoek bij Wigan Athletic: 1-0. De Mancunians staan nu nog vijf punten voor op City.

Arsenal verstevigde de derde plek in de rangschikking door de Wolverhampton Wanderers door goals van Robin van Persie (strafschop), Theo Walcott en Yossi Benayoun met 0-3 kansloos te laten.

Italië

Juventus versloeg gisteravond Lazio met 2-1. Oude vos Alessandro del Piero tekende negen minuten voor tijd voor de winnende treffer. Juventus blijft daardoor koploper in de Serie A, met één punt voorsprong op AC Milan.

Frankrijk

Montpellier bewees zich gisteravond als belangrijkste titelkandidaat in Frankrijk. De koploper won in Marseille met 3-1 van Olympique en heeft nu drie punten voorsprong op Paris Saint-Germain. Younés Belhanda was de gevierde man met twee treffers.

België

Anderlecht boekte gisteren de eerste zege in de play-offs om de Belgische landstitel. De ploeg uit Brussel, die dankzij de uit de reguliere competitie meegenomen punten de leiding heeft, won op bezoek bij AA Gent: 1-4. Anderlecht heeft vijf punten voorsprong op Club Brugge, dat vandaag op bezoek is bij Standard Luik.

Wielrenner Martin ernstig gewond

ZURICH — De Duitse wielrenner Tony Martin is van morgen overgebracht naar het universitair ziekenhuis van Zürich. Dat gebeurde een dag nadat de renner van Omega Pharma-QuickStep gisteren tijdens een training in botsing

was gekomen met een auto. Martin was daarbij buiten bewustzijn geraakt, waarna in een ziekenhuis in Münsterlingen in elk geval een kaakbeenbreuk werd vastgesteld. Martin ligt nu in een hospitaal in Zürich. Zijn toestand

is stabiel, maar artsen houden de wereldkampioen tijddrijden nauwlettend in de gaten. In overleg met de medische staf van de ploeg wordt de Duitser vandaag verder onderzocht om te bepalen welke behandeling nodig is.

Lyon in twee bekerfinale

AJACCIO — Olympique Lyon heeft dit seizoen voor het eerst in zijn rijke bestaan uitzicht op beide Franse voetbalbekerfinale. De eerste (League Cup) staat zaterdag al op het spel in de finale tegen Olympique Marseille. De belangrijkste bo-

zicht doordat Lyon op Corsica in de halve eindstrijd met 4-0 won van Gazélec Ajaccio. In die 'echte' bekerfinale is het kleine Union Sportive Quevilly de tegenstander. De droom van de derde divisie duurt dus nog even voort. Gisteravond versloeg de ploeg in het Mi-

chel d'Ornano-stadion, de thuisbasis van Caen, Stade Rennais met 2-1. De laatste tegenstander in het toernooi al wonderbaarlijke Franse bekertoernooi is derhalve Olympique Lyon, op 28 april in het Stade de France. Quevilly stond in 1927 al eens in de bekerfinale.